



**Synar makten** Sidan 6

TORSDAG 26 MAJ. NR 21/2016

Lindström och Knuts utreder i öst  
Sidan 4

Ett rum där man kan andas ut  
Sidan 5



Ninos ark är en ark för alla  
Sidan 12

► **DENNA VECKA:** BILAGA TILL BORGÅ SVENSKA DOMKYRKO FÖRSAMLING OCH VASA SVENSKA FÖRSAMLING



## Istanbul's lutherska kyrka tar plats i en ny byggnad

Kyrkans rötter sträcker sig tillbaka till 1709 och slaget vid Poltava. I dag hör Torsten och Tua Sandell till de aktiva medlemmarna i församlingen i Istanbul.

Sidan 8

Ateisten kom till tro och blev präst i Opus Dei  
Sidan 2

Lek och religion rustar oss för livet  
Sidan 14

De sprang nattlopp för sitt lägerområde  
Sidan 20

LEDARE MAY WIKSTRÖM

## Stiftets ögon och öron

**KP** I DAG samlas stiftsfullmäktige i Borgå stift för första gången i sin nya sammansättning i domkapitelssalen i Borgå. Det är en brokig skara ledamöter, präster och lekmän – med betoning på det senare, eftersom lekmännen är dubbelt fler än de sju prästerna. När det nya organet skissades fram för över tio år sedan var tanken att ge lekmännen ett större inflytande i stiftsledningen.

**DEN PROCESSEN** pågår fortfarande. Det har inte varit helt enkelt att hitta en fungerande arbetsfördelning mellan domkapitlets tjänstemän och de förtroendevalda. Balansgången är inte något som figurerat enbart i Borgå stift. Samma ambivalenta hållning till stiftsfullmäktige finns i de andra stifteten, där det är svårt att foga in stiftsfullmäktige i beslutsmatriserna. I viss mån handlar det om en naturlig spänning mellan tjänstemän och förtroendevalda, något som tar sig uttryck i en rapport från den arbetsgrupp som biskopsmötet tillsatt för att utreda stiftsfullmäktiges mandat att inrätta och dra in tjänster i praktiken är bundet till huruvida stiftet har fått pengar från centralfonden för desamma. Organet anses också vara överdimensionerat och kostnaderna för reformen blev större än det var tänkt. "Verksamheten har drag av skendemokrati. Stiftsfullmäktige har inga uppgifter som inte sköts av någon annan instans i kyrkan. Det har vållat frustration i fullmäktiges arbete." I genomgången av strukturerna har biskopsmötets arbetsgrupp resolut dragit slutsatsen att rekommendera att stiftsfullmäktige avskaffas och ersätts med ett frivilligt organ av diskuterande och rådgivande karaktär. Ledamöterna skulle vara färre, men i gengäld skulle domkapitlet utökas med ännu en lekmannamedlem.

**DET KAN** verka bryskt, ändå får man tro och hoppas att intentionerna är goda. I utlåtandet efterlyses nämligen ett stiftsorgan, om det då ska ha fullmäktige eller inte, som avspeglar församlingarnas behov. Idealet är ett stiftsfullmäktige som "för fram nya idéer och behandlar strategiska mål".

Men ingenting hindrar väl att de nyinvalda i Borgå stift gör det redan nu? De kommer att föra diskussioner om verksamheten tillsammans med domkapitlets tjänstemän. Om bara viljan och geisten finns har de alla nycklar i sin hand.

**EN INTRESSANT** detalj är förövrigt att Borgå stiftsfullmäktige varit duktigast i klassen med att föra fram initiativ till kyrkomötet. Djupt i botten ekar motionerna från Ungdomens Kyrkodagar. Vi är vana att få höras, vana att jobba så. Det visar att den här sortens demokratibyggande i kyrkan inte är onödigt och bortkastade mötestimmar och pengar.

Stiftsfullmäktige har en uppgift – att ta hand om vårt stift! Släpp därför det regionala marandet och revirtänket. Vi behöver er, och den viktiga väv av samarbete, insyn och övervakning ni ska jobba på de närmsta fyra åren.

**"Stiftsfullmäktige har en uppgift – att ta hand om vårt stift!"**

## PROFILEN: OSKARI JUURIKKALA

**"Min gudsförnekelse hörde ihop med stor stolthet."**

# Såg ner på kristna

När han gick i gymnasiet var han fast övertygad ateist. För en dryg månad sedan vigdes 34-åriga Oskari Juurikkala till präst i katolska kyrkan.

TEXT OCH FOTO: CHRISTA MICKELSSON

Oskari Juurikkala beställer ett glas saft och tittar sig nyfiket omkring. Kaféet på Kalevagatan i Helsingfors är retro-trendigt, inrett i finsk stil med enkla träbord och -stolar. Vid bordet där vi slår oss ner hänger en rya på väggen.

– Kärleken till Finland växer utomlands. Allt känns så trevligt här hemma, allt från inredningen till hur dörrhandtagen känns i handen.

Han är på snabbvisit i Helsingfors och återvänder snart till Rom där han bott i nästan fyra år och där han också vigdes till präst i april.

– Som barn och tonåring hade jag ingen gudstro. Jag inspirerades av ateister som **Richard Dawkins** och var övertygad om att materia är allt som finns.

I den familj där han växte upp värderades ändå den kristna humanismen och idén om människans värde.

– Konsten och litteraturen hade en viktig plats i vårt hem. I efterhand förstår jag att det varit viktigt för min religiositet. Det öppnade symbolikens och hjärtats sätt att närma sig människan, livet och livets mening.

### Vetenskapen räcker inte till

Hans mamma, filmregissören **Kaija Juurikkala** hade lämnat lutherska kyrkan innan han föddes, men återvände senare.

– Hennes väg till tron har gått via intuitiva erfarenheter. När jag pratade med henne förstod jag att det finns saker som inte har någon naturvetenskaplig förklaring. Min mamma var inte galen, utan vid sina sinnens fulla bruk. Jag kunde inte förbise hennes erfarenheter.

Ett av hans stora intressen, musiken, ledde honom också till andligheten.

– I musiken finns en dimension som inte låter sig reduceras till materia. För den som musiken griper tag i är det svårt

att säga att det bara var ljudvägor.

I efterhand har Oskari Juurikkala tänkt mycket på sin tid som ateist.

– Min gudsförnekelse hörde ihop med stolthet, en vilja att kontrollera och placera mig ovanför andra människor. Jag såg ner på religiösa människor, tänkte att de var dumma och att de inte tänkte klart. Nu ser jag att jag var omogen.

### Alla måste vandra sin väg

När Oskari Juurikkala började bekanta sig med kristendomen stod det ganska snabbt klart för honom att han ville lära sig mer om katolska kyrkan.

– Jag sa till mig själv att jag inte vet om kristendomen är sann, men om den är det så ser det ut som att katolska kyrkan har den ursprungliga versionen.

Han och hans mamma har på många sätt varit resekamrater på trons väg.

– Visst skulle jag glädja mig om också hon blev katolik. Jag tror att katolska kyrkan har den rikaste versionen av kristendomen. Men jag är medveten om att alla människor måste vandra sin väg, och tycker att det är viktigt att hon uppriktigt följer sin. Gud hjälper alla på den väg de vandrar.

För hans pappa var det i början svårt att acceptera att sonen blivit katolik.

– Men min pappa har alltid betonat människans frihet och vikten av att vara trogen sin övertygelse. Att jag gick med i Opus Dei var svårt för honom att förstå, men han var konsekvent och lät mig följa min övertygelse. Nu ser han att jag är lycklig och är glad för min skull.

Opus Dei är en stor inomkatolsk organisation med medlemmar världen över.

– Vi är vanliga kristna som utövar olika yrken. Vi strävar efter helighet och djup samvaro med Gud. Vi förenar vårt yrkesverksamma liv med böneliv och vänskapsförhållanden. Det andliga li-

vet och det vardagliga livet går hand i hand, de är inte två världar som konkurrerar med varandra.

Opus Dei fick stor uppmärksamhet när **Dan Browns** roman *Da Vinci-koden* blev en storsäljare för snart femton år sedan. I boken beskrivs Opus Dei som en hemlighetsfull och maktfullkomlig organisation.

– Jag har inte läst den, jag skulle antagligen bara bli irriterad. Men det som stör mig mest är den respektlöshet mot Jesus som boken ger uttryck för och hur hela kyrkan beskrivs som en enda stor konspiration.

Å andra sidan fick Opus Dei, som ditiills för många varit en okänd rörelse, uppmärksamhet.

– Jag har träffat många medlemmar för vilka boken varit första kontakten med Opus Dei.

När Oskari Juurikkala själv för första gången besökte Opus Deis lokal i Helsingfors hade han förväntat sig ett kontor.

– Men jag gick in och såg att det var ett hem. Jag kände intuitivt att det var min plats.

När Oskari Juurikkala om ett år blivit klar med sin doktorsavhandling i teologi flyttar han tillbaka till Finland. Han blir präst för Opus Dei i landet.

– Att bli präst är för mig en ödmjukhetens väg. Det viktiga är att jag är ett redskap. Utan Gud är det bara en show. **Har du någonsin tvivlat på att du har gjort rätt val?**

– Till kallelsen hör stunder då man måste söka ljus och riktning. Att ge sig själv till Gud är något relativt. Det kan inte ske på en gång, helt och fullt ut, för vi är bara vanliga människor. Men genom kriser kan överlåtelsen bli tydligare, renare.

Juurikkala bar på många tankar inför prästvigningen.

– Räcker jag till? Kan jag vara trogen ända till slutet? Det är krävande att vara katolsk präst. Men jag har upplevt att den inställning jag har till mitt uppdrag är sund. För att förstå prästerskapet måste man vara ödmjuk och ödmjukheten kommer av att man känner sina egna brister och sin ofullkomlighet.

## KYRKPRESSEN REDAKTIONEN

**Ansvarig chefredaktör**  
May Wikström  
tfn 040 153 0313  
may.wikstrom@kyrkpressen.fi

**Redaktionen i Helsingfors**  
Sandvikskajen 13  
00180 Helsingfors  
tfn (09) 612 615 49/  
040 831 6545  
redaktionen@kyrkpressen.fi

**Redaktionen i Österbotten**  
Norrmalmgatan 21 A,

68600 Jakobstad  
tfn 040 831 3599

**Redaktörer** e-post:  
förnamn.efternamn@kyrkpressen.fi

**Liisa Mendelin**  
tfn 040 831 6322  
**Christa Mickelsson**  
tfn 040 831 6788  
**Johan Sandberg**  
(Österbotten)  
tfn 040 831 3599  
**Sofia Torvalds**  
tfn 040 831 6748

**Nina Österholm**  
tfn 040 831 6836  
**Webbredaktör:**  
webred@kyrkpressen.fi  
**Layout:** Malin Aho  
tfn 040 831 6902

**Utgivare:** Fontana Media Ab  
**Bank:** Danske Bank  
IBAN: FI34 80001301 158540  
BIC: DABAFIHH

**Paradbild:** Johan Sandberg

**Tryck:** Botnia Print, Karleby

## ADRESSÄNDRING

**Kyrkpressen är en gåva till dig från din församling!**

I regel uppdateras din adress också i Kyrkpressens adressregister när du gör en flyttanmälan. I annat fall, vänligen kontakta **din församling**. Om du beställer Kyrkpressen privat kontaktar du oss: prenumeration@kyrkpressen.fi.

## KYRKPRESSEN ANNONS

**Annonsredaktör:**  
**Erika Rönngård**  
tfn 040 831 6614,  
annons@kyrkpressen.fi

**Annonspriser:**  
Färg 2,05 €/spmm  
Svart-vit 1,65 €/spmm  
+ **Moms 24%**

**Radannonser:**  
4,50 €/rad inkl. moms.  
**Familjeannonser:**  
1 €/spmm inkl. moms.

Lämna in din annons på kyrkpressen.fi helt utan extra kostnad.  
För familje- och radannonser per telefon, mejl eller post tillkommer 5 euro i serviceavgift.

Annonsdeadline torsdagar klockan 12 veckan före utgivning.

**Annonsförsäljning:**  
fornamn.efternamn@kyrkpressen.fi

**Robin Norrbäck,**  
tfn 044 027 0293,

**Jonny Åstrand,**  
tfn (06) 347 0608,  
eller 0500 924 528,  
fax (06) 347 1018

**Prenumerationspriser:**  
Finland & Norden 65 €  
Utlandet 84 €



**OSKARI JUURIKKALA** står vid ingången till Opus Deis lokaler på Fredriksgatan i Helsingfors. Opus Dei har två hem för män och två för kvinnor i Helsingfors.

## OSKARI JUURIKKALA

34 ÅR, FÖDD OCH UPPVUXEN I VANDA OCH HELSINGFORS.

**DOKTOR I EKONOMI OCH JURIDIK. DOKTORERAR SOM BÄST I TEOLOGI.** ”JAG UPPLIVER ATT JAG ÄR EN LÅNGSAM TÄNKARE, MEN ÄR BRA PÅ ATT KONCENTRERA MIG.”

**VIGDES TILL PRÄST I KATOLSKA KYRKAN I APRIL. VERKAR INOM ORGANISATIONEN OPUS DEI.**

## Fredrik Smulter är kyrkans motionsfadder

**KAMPANJ.** Fyrfaldige världsmästaren i bänkpress **Fredrik ”Freddi” Smulter** är den senaste av kyrkans motionsfaddrar. Han vill uppmuntra finländarna till en mer rörlig livsstil. Kyrkan har varit en del av hans barn- och ungdom, nu vill han ge något tillbaka.

– Jag uppmanar alla unga att röra på sig och idrotta. Inte bara för den fysis-



ka nyttan utan också för att idrott är ett bra sätt att få respekt och lära sig respektera andra, säger Smulter.

Fredrik Smulter blev världsmästare i bänkpress åren 2009, 2012, 2014 och 2015. Han bor i Malax, där han också varit förtroendevald i församlingen.

**FREDRIK SMULTER.**  
FOTO: JOHANNA BACKHOLM

Den frivilliga fadderns uppgift är att vara ambassadör för en mer rörlig församling. Det viktigaste är att uppmuntra och inspirera till glädje i motion och idrott.

– Det är också bra för psykiskt att idrotta. Det är viktigt att höra någonstans oavsett om det är en församling eller en idrottsklubb; att ha ett gäng, en klubb, en församling att känna sig hemma i.

**”Jag undrar själv var drivkraften kommer ifrån.**

**Kanske är det min starka tro. Förut hade jag aldrig möjligheten men nu upplever jag det som ett kall. Jag har fått tolv friska barnbarn och jag känner en stark längtan att ge något tillbaka.”**

**Gunilla Luther-Lindqvist**, Årets österbottning, till Österbottens tidning. Sedan hon tog över ordförandeposten för biståndsorganisationen Nada-Nord har hon blivit ett ansikte för den österbottniska flyktinghjälp.



# Nu utreds sammanslagning

**ÖSTNYLAND.** Ska en rad östnyländska församlingar gå samman eller inte, och i så fall när? Kyrkoherdarna i Pernå, Lovisa samt Liljendal och Lappträsk hoppas att domkapitlets utredningsmän ska hitta fungerande församlingsmodeller.

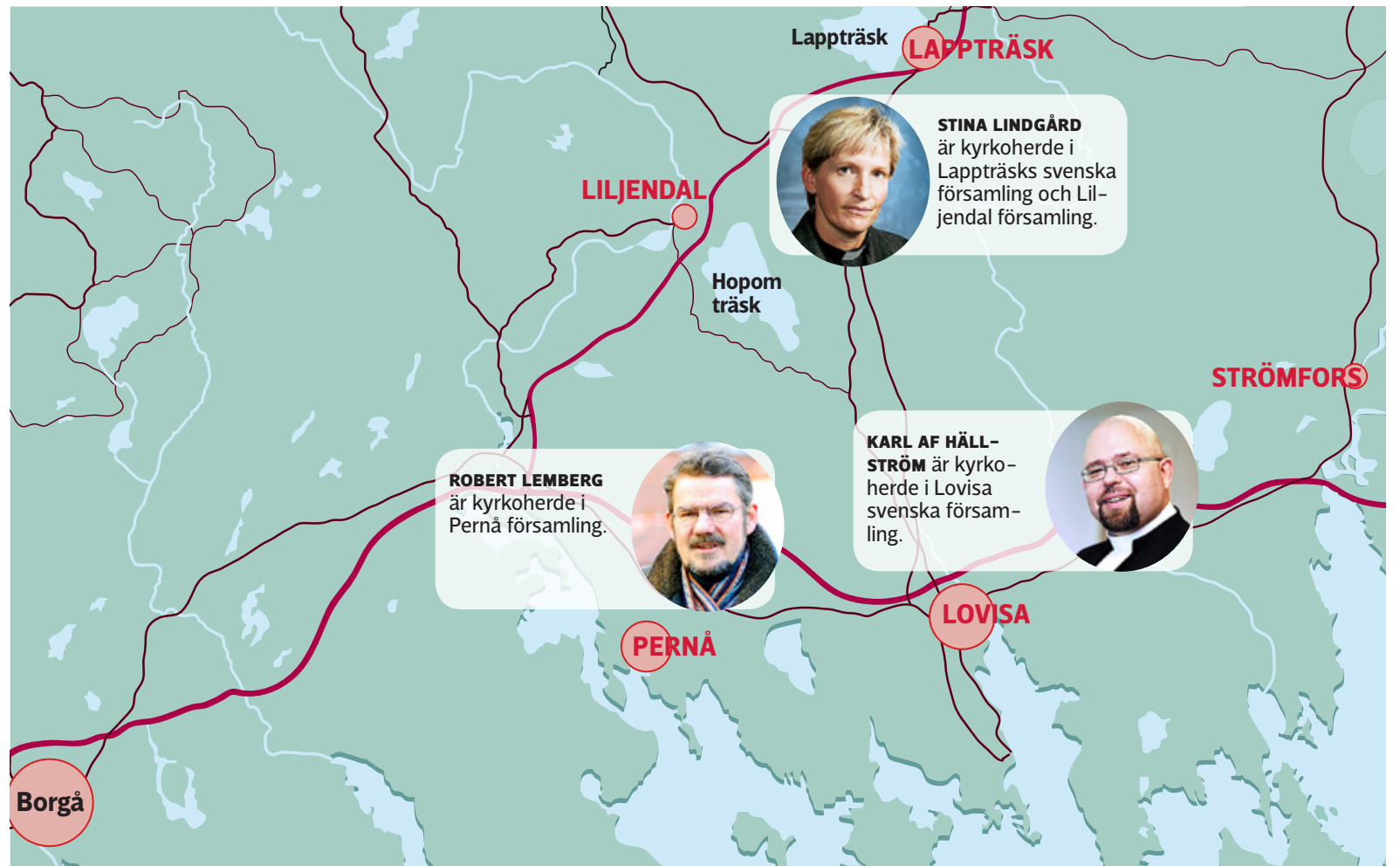
TEXT: SOFIA TORVALDS

– Vi har ingen önskan att gå samman med någon, men det är ekonomin som tvingar oss till förändringar, säger **Robert Lemberg**, kyrkoherde i Pernå församling.

Pernå församling har en stark identitet och en lång historia. En sammanslagning känns inte lockande.

– Vi är dessutom en tvåspråkig församling, och många i församlingens styrelse skulle gärna fortsätta med en församling som ger service på två språk. Att splittra en församling på språklig grund känns främmande för oss. Men till exempel i Lovisa, där församlingarna är uppdelade på språklig grund, tänker man annorlunda.

Vad handlar de här planerna alltså om? Jo, om att slå samman församlingarna i Lovisa, Pernå, Liljendal, Lappträsk och Strömfors. Den modell som preliminärt diskuterats är en modell med två församling-



OM DET blir en sammanslagning tippar många att Lovisa blir centralort. Vilka följder får det för verksamheten? Olika modeller utreds nu av kyrkoherde Anders Lindström från Ekenäsnejdens församling. GRAFIK: MALIN AHO FOTON: ARKIVBILDER

ar – en finsk och en svensk. Alltså tvärtemot Pernåbornas önskemål.

– Min personliga åsikt är att om församlingarna måste slås samman ska det ske på språklig grund. Det viktigaste är att ha en finsk och en svensk församling, säger Lemberg.

Samtidigt påpekar han

att det finns många åsikter om den här saken – också i Pernå,

– Det är en fråga som engagerar och berör särskilt dem som är församlingsaktiva väldigt djupt.

Trots att tanken på sammanslagning känns svår ser Lemberg inte riktigt några andra alternativ.

– Vi har haft stora underskott i samfälligheten, vi kan inte fortsätta som förr. Församlingen åderlåtts hela tiden på grund av utflyttning. I följd förklarade Pernå församling omkring 100 med-

**”Vi kan inte fortsätta som förr. Församlingen åderlåtts hela tiden på grund av utflyttning.”**

Robert Lemberg

lemmar – 85 av dem för att de flyttade från orten. Lovisanejdens kyrkliga samfällighet, som Pernå församling hör till, förlorade dessutom 200 000 euro på årsbasis på att samfundsskatten slopades och att församlingarna i stället började få statsstöd för sina samhälleliga uppgifter.

#### Vill se siffror

**Stina Lindgård**, kyrkoherde i Lappträsk svenska församling och i Liljendal församling, vill ogärna säga något om sammanslagningsplanerna innan hon hört vad domkapitlets utredningsmän kommit fram till.

– Församlingrådet har diskuterat frågan flera gånger, men vi är lite avvaktande tills vi vet vad det handlar om. Det ekonomiska läget blir inte bättre, men vi skulle vilja se siffror på vad olika modeller skulle komma att betyda för ekonomin och för verksamheten.

Också **Karl af Hällström**,

kyrkoherde i Lovisa svenska församling, vill vänta tills utredningen är klar.

– Det står klart att vi måste göra något, men vad det där något är klarnar kanske senare. Det finns nog en viss krismedvetenhet bland anställda och förtroendevalda i församlingen. Det viktigaste är att alla får vara med i processen.

#### Tror du att en sammanslagning är möjlig redan från år 2018?

– Säkert är den möjlig, men jag tror att det är mer realistiskt att vänta ytterligare ett år – särskilt då det är församlingsval i slutet av år 2018, säger af Hällström.

#### Lindström och Knuts utreder

Då domkapitlet i Borgå stift sammanträdde förra veckan utsågs två utredningsmän som ska göra en rekommendation till församlingssammanslagning i Lovisatrakten. Den ena är kyrkoherde **Anders Lindström** från Ekenäsnejdens församling.

– Han har färsk erfarenhet från en sammanslagning i Västnyland. Han kommer att utreda konsekvenserna av en eventuell sammanslagning vad gäller verksamheten, säger notarie **Clas Abrahamsson** vid domkapitlet.

**Lars-Runas Knuts**, som har erfarenhet av att utreda församlingsstrukturen på Åland, ska undersöka vilka ekonomiska konsekvenser olika alternativ skulle få för de östnyländska församlingarna.

– Deras uppdrag är att träffa församlingens styrelser i församlingarna, diskutera och utreda olika modeller.

Sedan går deras förslag på runda till församlingarna, som ger sin syn på saken. Därefter gör domkapitlet ett beslutsförslag, som sedan går vidare till Kyrkostyrelsen för beslut.

– Vi hoppas ha allt klart för Kyrkostyrelsen vintern 2017, säger Abrahamsson om tidtabellen.

## BORGÅ STIFT

### Stiftsvalda premiärträffas

I dag, torsdag, samlas Borgå stifts stiftsfullmäktige för första gången i sin nya sammansättning. Medlemmarna började dagen med en mässa i Borgå domkyrka klockan 9 och fortsätter

med sammanträde.

På mötet väljs ordförande och vice ordförande för perioden 2016–2020. En lekmannamedlem till domkapitlet uses också. Utöver det ska stiftsfullmäktige fastställa stiftets verksamhets- och ekonomiplan för 2017–2019.

Tre initiativ har kom-

mit in till mötet och två av dem gäller den aktuella kodifieringen av kyrkolagen. Det tredje initiativet handlar om ett modernt ämbetspråk. **Andreas Andersson** med flera föreslår att användningen av den ekumeniska och mera moderna formen av Herrrens bön ska prio-

riteras framom den traditionella formen Fader vår. Initiativet har att göra med Ungdomens kyrkodagars beslut om att uppmåna kyrkan att prioritera den ekumeniska versionen. Initiativet är det första medborgarinitiativet som lämnats in till stiftsfullmäktige.

Anlita oss!

PROFFSEN  
PÅ TAK-  
RENO-  
VERINGAR

Företagarv. 9  
Jakobstad  
040 7270 776,  
044 7647 577



**MSTech**  
PLÅTARBETEN • PELTITYÖT

## Reform orsakar konflikt i Åbo

**KONFLIKT.** Kyrkoherdarna och samfällighetens ledningsgrupp har olika åsikter om församlingsutvecklingen i Åbo.

TEXT: SOFIA TORVALDS

Åbo gemensamma kyrkoråd föreslog i mars att man går in för fem finska och en svensk församling i Åboregionen, sedan skulle frågan utredas vidare av ärkebiskopen. Men samfällighetens förvaltningschef **Hannu Kallio** anmälde avvikande åsikt

till det förslag som samfällighetens arbetsgrupp kom med – trots att han själv satt med i arbetsgruppen.

Nu kritiserar också ärkebiskop **Kari Mäkinen** den förtroendebrist som råder mellan kyrkoherdarna och samfällighetens ledning.

Församlingarna ifrågasätter bland annat antalet anställda inom samfälligheten.

– Förhoppningen är att reformen ska krympa samfällighetens ledning, säger Åbo svenska församlings kyrkoherde Nalle Öhman till ÅU.

## Motion för kropp och själ

**STAFETTKARNEVAL.**

Också kyrkan uppmanar barn, unga och vuxna i alla åldrar att röra på sig. Bollkastning i kyrkans tält var en hit vid Stafettkarnevalen.

TEXT: SOFIA TORVALDS

– Jättefin stämning! säger **Sara Åström**, sakkunnig för ungdomsfrågor vid Kyrkostyrelsen, efter en intensiv karnevalhelg i Vasa.

Det var väldigt många som hittade till kyrkans tält under Stafettkarnevalen i Vasa. Barnen fick kasta boll eller bygga med klossar, deltagarna belönades med kex och andra småpris.

– Vi delade ut 1 500 kex – och vi hade kunnat dela ut

många fler. Kön till oss var lång hela tiden, berättar Åström.

Varför propagerar då kyrkan för idrott och rörelse – var är det andliga med det?

– Kropp och själ hör ihop, och vi mår inte bra om vi sitter stilla, säger Åström.

– Det fysiska påverkar den andliga hälsan, och den andliga och mentala hälsan påverkar hur mycket vi orkar röra på oss.

Hon påpekar att idrott är ett bra sätt att bygga upp gemenskap och sociala kontakter.

– Därför har till exempel många församlingar innebandygrupper för barn.

När församlingarna vill inspirera folk att röra på sig handlar det inte om att tävla eller prestera.

– Man kan till exempel ha en rörelseandakt eller förena promenad och bön.



DET VAR rusning till kyrkans bollplank på Stafettkarnevalen i Vasa. FOTO: SABINA SWEINS



ROSE-MAJ FRIMAN har höga förväntningar på det nya stilla rummet på Vasa Centralsjukhus.

# Rum för stillhet på sjukhuset i Vasa

**SJÄLAVÅRD.** Det efterlängttade stilla rummet på Vasa Centralsjukhus invigdes senaste vecka. Rummet är öppet 24 timmar om dygnet för alla som söker stillhet.

TEXT OCH FOTO: JOHAN SANDBERG

– Det stilla rummet blir ett nytt verktyg i vårt arbete som sjukhuspräster, säger **Rose-Maj Friman**, chef för sjukhussjälavården.

För 17 år sedan, det vill säga 1999, antecknades tanken på ett stilla rum för första gången i protokollet för sjukhussjälavårdsdirektionen. Av olika orsaker förverkligades planerna först nu.

– Sjukhuset lever och planerna ändras hela tiden, säger Friman. Nu blev ett planerat mötesrum till det stilla rummet.

Rummet i källarvåning-

en är centralt beläget intill akutmottagningen, inlämningsavdelningen och hjärtövervakningen.

– Läget är bra. Rummet är öppet dygnet runt för patienter, personal, anhöriga och alla andra som rör sig på sjukhuset och har ett behov av att stilla sig, säger Friman.

Här finns ett litet bord som tjänstgör som altare, stolar och några pallar. Rummet är planerat av sjukhusets planeringsingenjör **Sanna Ahola**.

– Sjukhuset har lagt ner mycket arbetet på det här rummet. Vi sjukhuspräster har också fått vara med och utforma det.

Rummet pryds av en trärelief i björk av **Ilona Rista**, årets träkonstnär 2014, samt fotoförstoringar som sjukhuset beställt av fotografen **Esa Siltaloppi**.

– Vi kollade genom tusen av hans bilder innan vi stannade för de här tre. Bilderna är lokala och tagna på stadsfjärden och i Sunnan-

vik. Tanken bakom bilderna lämnar vi åt betraktaren att fundera över.

Vasa kyrkliga samfällighet har bidragit med 20 000 euro till inredningen av rummet.

**Sjukhuset en plats för bön**

Rummet är också öppet för andra trosinriktningar än kristna. Friman hoppas också på kontakt med andra trosinriktningar.

– Jag hoppas att det här rummet ska kunna förmedla stillhet, säger Friman. På finska talar man om ”henkäisyhuone”, alltså ett rum där man kan dra andan. Det har visat sig att det har en stor betydelse för människan att få möta sig själv och Gud. Och sjukhuset är en plats där man ber mycket, kanske till och med mera än i kyrkan. För när man är i nöd ligger bönen nära.

För de tre sjukhusprästerna gäller det nu att informera om att rummet finns.

– Målgruppen för informationen är sjukhusets per-

sonal. Därför kommer vi till en början att dejourera tre gånger i veckan i rummet.

Senare kan rummet komma att användas också till andakter.

– Hittills har vi präster både sökt upp patienter och blivit uppsökta av dem. Men patienter som sökt upp oss har gjort det per telefon. Nu kan man tänka sig att vi finns till hands här i rummet under vissa tider ifall någon vill söka upp oss. Det kan sänka tröskeln att ta kontakt med oss.

**Människan en helhet**

Samtidigt som det stilla rummet invigdes av biskop **Björn Vikström** senaste måndag firades sjukhussjälavården inom Vasa kyrkliga samfällighet 50 års-jubileum med seminarier.

– Där frågades om vi har glömt andligheten i vården idag. I så fall har en viktig resurs gått förlorad. För andligheten är ett större begrepp än tron. Den omfattar alla existentiella frågor.



PROMOVERING ÅA

John Vikström jubeldoktor

I morgon fredag promoveras ärkebiskop emeritus **John Vikström** till jubeldoktor vid Åbo Akademi.

Sammanlagt promoveras en jubeldoktor, 14 hedersdoktorer och 72 personer som doktorerat vid Åbo Akademi. Promotionen äger rum i Åbo stads konserthus. Promotionsgudstjänsten med biskop **Björn Vikström** som predikant hålls i Åbo domkyrka.

SVERIGE KYRKOHANDBOK

Akademien fick svar på tal

Svenska kyrkan har fått se sitt förslag till ny handbok formligen söndersågat av Svenska Akademien, i offentligheten. I sitt remissutlåtande kommenterar Akademien handboksförslaget ”som ger ett ofärdigt intryck

och att det därför bland annat bör underkastas en mycket grundlig språklig/stilistisk genomgång av kompetenta språkgranskare”.

I förra veckan besvarade ärkebiskop **Antje Jackelén** kritiken. I ett öppet brev listar hon ett flertal formuleringar som Svenska akademien har kritise-

rat – men där skrivningarna redan finns i den tidigare kyrkohandboken. Många av texterna som Akademien kommenterat är således inte alls nya för kyrkohandboksutskottet 2016 – de är tvärtom redan i användning sedan en längre tid och väl beprövade.

Antje Jackelén skriver

vidare att om kritiken vore befogad skulle detta förstås vara helt i sin ordning. ”Nu är det emellertid så att ert yttrande inte alls håller det mått av kvalitet som bör kunna förväntas av Svenska Akademien.”

En kyrkohandbok innehåller ordningar för olika gudstjänster, t.ex. vigslar.

# I mål efter ett långt, tufft lopp

**HISTORIA.** Nehemia Moshi är Åbo Akademis första tanzaniska teologie doktor. Hans egen familjehistoria har präglats av det ämne han fastnade för – en analys av maktstrukturer och missionärernas arv i kyrkan i Tanzania.

TEXT OCH FOTO: **SOFIA TORVALDS**

En solig men lite kall onsdagsmorgon sitter **Nehemia Moshi** med sin hustru **Phea** i teologiska annexet på Biskopsgatan 16 i Åbo och dricker te. Han har nyss provat doktorshatt och följande dag ska han åka tillbaka hem till Tanzania igen för att vila ut efter avklarad disputation, festmiddag och allt annat som hör ihop med att man blir doktor i teologi.

Hur känns det nu? undrar jag, så där som man frågar en idrottsman som kommit i mål efter ett långt och tungt lopp – i det här fallet ett lopp som varat i hela sex år.

– Det känns bra! ler han.

– Jag var hela tiden mer bekymrad över hur avhandlingen skulle bli än över hur finansieringen för min forskning skulle ordnas. Att avhandlingen nu är klar är en stor sak och att dessutom min hustru Phea kunde följa med mig till disputationen i Åbo gjorde mig extra glad.

Att Åbo Akademi nu publicerat sin första doktorsavhandling i teologi skriven av en disputand från Tanzania är ett resultat av en lång process. Det hela började med ett samarbete mellan Åbo Akademi och universitetet i Makumira, berättar docent **Kim Groop**.

– Efter det samarbetet visste vi mer om Makumira, och visste också vad vi ville göra. Så jag pratade med professor **Ingvar Dahlbacka** och vi tänkte att varför kunde vi inte göra samma sak som Pedagogiska fakulteten i Vasa, som hade flera doktorander från Tanzania, säger Groop, som varit biträdande handledare för Nehemia Moshi.

Sagt och gjort: Nehemia Moshi uppmanades att ansöka om att bli antagen som doktorand, han ansökte och blev antagen, och efter sex års forskning – det mesta på deltid – är avhandlingen nu klar och doktorshatten beställd.

Nehemia Moshi är både agronom och teolog, och han har alltid främst intresserat sig för siffror och statistik. Därför slog han sig själv med förvåning då han skrev en avhandling i kyrkohistoria.

– Det var kopplingen mellan makt och mission som intresserade mig.

Han visste redan då han började att makt är ett både brett och komplext socialt fenomen.

– Min forskning visar mycket tydligt att det här fenomenet finns där, precis där i kyrkans mittpunkt.

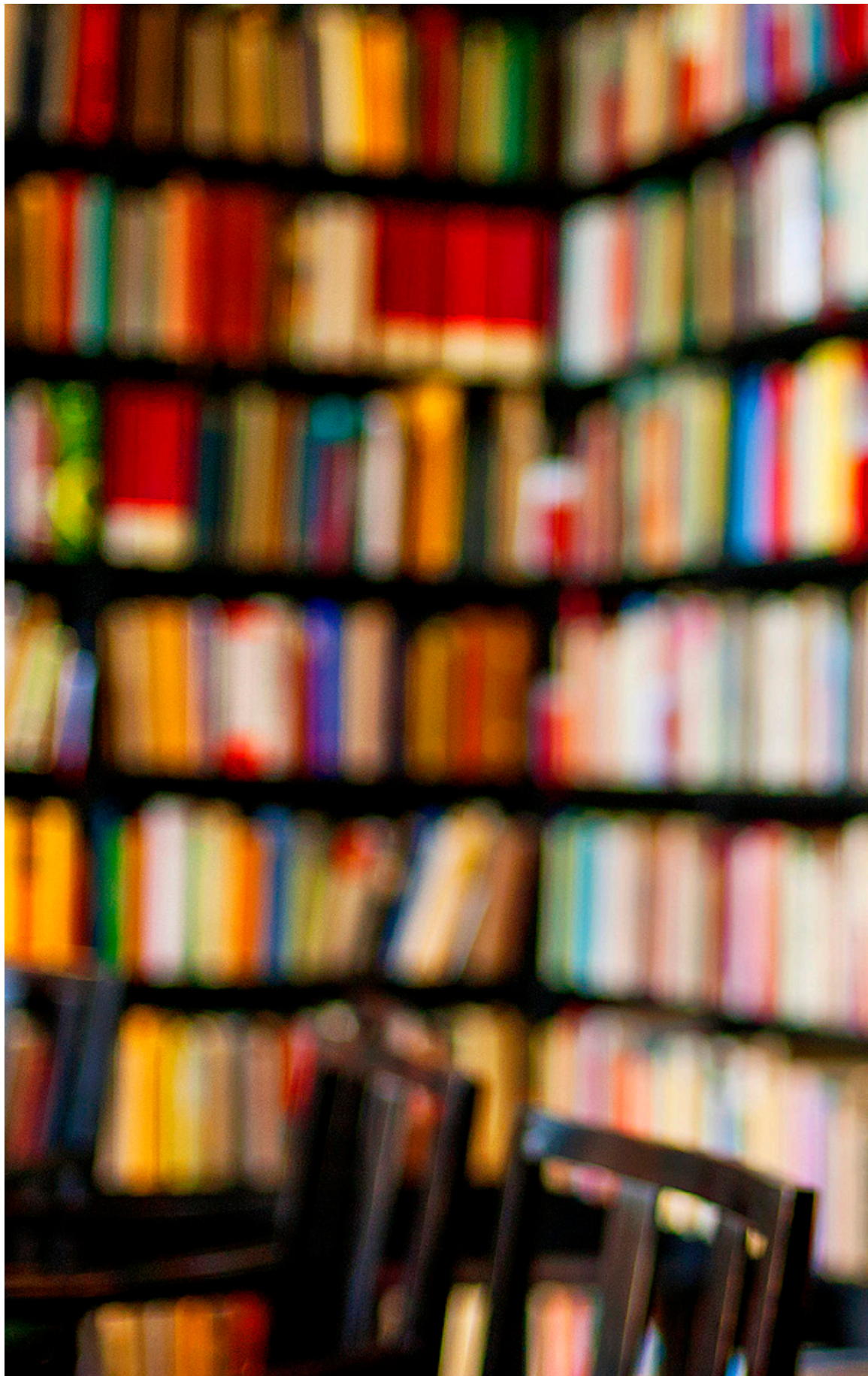
Han upptäckte också att makten ibland koncentrerats hos en grupp, ibland hos en annan – och att den som har makt i en situation kanske i en annan står helt maktlös.

– Och ibland har makten verkligen missbrukats – inte så mycket av präster som av vanliga kristna som verkat i kyrkan. Det är mycket svårt att komma att tänka på någon struktur inom kyrkan som skulle vara fläckfri i det här avseendet. Makt används både rätt och fel inom kyrkan – på alla nivåer.

**Vad kan kyrkan i Tanzania lära sig av din forskning om kyrkans makt historia?**

– Det att olikheter – i till exempel utbildningsnivå, etnicitet och kön – kan leda till maktkamp. Vi ska inte försöka sopa det under mattan. Olikheterna ska inte användas destruktivt, för att peka finger. Vi ska i stället fråga oss hur vi på ett konstruktivt sätt kan använda olika människors talanger och egenskaper för kyrkans bästa.

Hur har då de missionärer som genom åren verkat i norra Tanzania använt sin makt? Nehemia Moshi berättar att missionärerna till en början kom för att hjälpa – men den inställningen präglade också kontakterna med lokalsamhället. Missionärerna gav, afrikanerna tog emot.



**”Ni har sänt en massa pengar till oss – men vad ska vi ge tillbaka?”**

Nehemia Moshi

– Med tiden växte en förståelse för att det också handlade om partnerskap, utbyte och trafik. Det är viktigt att inse att partnerskap inte bara handlar om utbyte av varor. Innan vi utbyter det vi har utbyter vi det vi är. Vi är kanske inte där än, i ett respektfullt utbyte av vad vi är, men jag tror att vi är på väg åt det hållet. Det är inte bra att den ena parten enbart är givare och den andra mottagare.

– Ni har sänt en massa pengar till oss – men vad ska vi ge tillbaka? Jag tror att det finns nånting vi måste ge tillbaka.

Och vad kunde det vara? Kanske till exempel en annorlunda livsstil, funderar Nehemia Moshi. Han har ofta funderat på varför han får sådan hemlängtan under de ganska korta tidsperioder då han som vuxen bott i Europa.

– För det finns ju många fördelar med att bo i Europa. Men det är något jag saknar. Familjebanden, känslan av att känna sina grannar väl, ett närsamhälle. När en europé flyttar till Tanzania säger vi: Kom bara på kaffe när som helst. Du behöver inte komma överens om tiden i förväg, det är bara att kom-

ma. Men det verkar inte vara så lätt för dem ... säger han och skrattar.

Han tänker på franska revolutionens valspråk: frihet, jämlikhet och broderskap. Om det gamla Östeuropa stod för jämlikheten och Västeuropa för friheten har kanske Afrika stått för broderskapet.

– Men jag tror att för att ett samhälle ska fungera väl behöver man lite av allt.

**Vidskepelse kring prästvigning**

I sin doktorsavhandling studerar Nehemia Moshi maktrelationer i det norra stiftet i evangelisk-lutherska kyrkan i Tanzania. Han granskar också makrelationerna i den process som ledde till att prästämbetet öppnades för kvinnor.

– De tidiga missionärerna ansåg att afrikaner inte kunde bli vigda till präster. Då var det en etnisk fråga. Under 1980-talet var det många som höjde på ögonbrynen över hela tanken att kvinnor skulle kunna bli präster. Många värdade till Bibeln. Jag tror att det är dags att definiera vad vi menar med prästvigning, ur ett lutherskt perspektiv, säger Moshi.

Är prästvigning något som får dig att



**”När vi afrikaner tänker att det här är något mycket viktigt, mycket speciellt, något inte vanliga människor kan göra – det är då kvinnorna utesluts.”**

Nehemia Moshi om diskussionen kring prästvigning av kvinnor.



**NÄR NEHEMIA** Moshi skrev sin avhandling i kyrkohistoria fick han handledning av Ingvar Dahlbacka (till vänster) och Kim Groop vid Åbo Akademi.

kunna göra saker som de andra i ditt samhälle inte kan göra? Handlar det om samma sak som när Jesus valde ut sina apostlar?

– Det finns en vidskepelse kring frågan. När vi afrikaner tänker att det här är något mycket viktigt, mycket speciellt, något inte vanliga människor kan

göra – det är då kvinnorna utesluts. De klarar inte det, tänker man.

Han säger att han hört många olika argument mot kvinnors prästvigning, till exempel att kvinnor inte är tillräckligt starka.

– Men att vara präst är inte något som kräver fysisk styrka. Så jag ser en maktkamp i den här diskussionen. Min fråga är: vad är prästvigning, vad menade Paulus när han sa att kvinnorna inte ska tala i församlingen, är kvinnorna i Afrika i samma position i dag?

Missionärernas arv syns också i den debatten. I de stift som påverkats mest av den norska missionen är tveksamheten störst – de har inte ännu prästviggt kvinnor.

**Och hur har din egen familj påverkats av den makt missionärerna använde?**

Nehemia Moshi skrattar gott.

– På många, många sätt!

Han valde att tillägna doktorsavhandlingen sin far.

– Min far var en man som verkligen kämpade för att hans barn skulle få utbildning. Han ordnade sällan stora fes-

**I DET** här rummet på Biskopsgatan 16 i Åbo ska Nehemia Moshis avhandling i kyrkohistoria bli en i raden av doktorsavhandlingar i teologi. – Det känns bra! säger han.

ter, men om vi ville ha pengar för utbildning fick vi åtminstone åttio procent.

Moshis pappa gick i skola och influerades av missionärerna.

– Vid sidan av sina egna kvaliteter och egenskaper hade han tillgång till annat som hjälpte honom framåt. Så utbildningen är ett arv.

Nehemia Moshi tycker också att hans familjs inställning till arbete är ett arv från missionärerna. En missionär brukade säga: Lättja är en katastrof, hårt arbete en välsignelse. Det som verkligen pryder dig är svetten på ditt ansikte.

– När vi gick i skola visste vi verkligen vad vi skulle göra varje dag, och på kvällen kom min far och kontrollerade att vi gjort det. Det är förstås ett uttryck för hans personlighet, men har också att göra med missionsarvet.

Från missionärerna ärvde fadern också en mycket strikt inställning till alkohol.

– Jag minns att min pappa sa: Nu ska du åka till gymnasiet 600 kilometer hemifrån. Om jag kommer till din skola vill jag inte känna lukten av alkohol. Men sen när du är gift och jag kommer till ditt hus, då ska jag bara ge dig goda råd. Och senare sa han till mig och mina bröder: Om någon av er vill dricka alkohol är det bäst att ni gör det medan jag lever, så att jag kan hindra er!

Inställningen till arbete måste ha gått vidare till Nehemia Moshi själv, som under sex års tid, till största delen vid sidan av sitt arbete vid universitetet, forskat och skrivit sin avhandling.

– Det var verkligen tufft, men det var möjligt. Jag fick alltid snabbt svar per e-post, böcker som jag behövde på posten, säger han och nickar tacksamt mot Dahlbacka och Groop, som stött honom genom hela processen.

– Så det gjordes mycket lättare för mig än det hade behövt vara.

**ISTANBUL.** En del av medlemmarna i Istanbulsk lutherska kyrka är hemlösa, så som Erol. I stadens parker träffar han många människor, flera av dem har han tagit med sig till kyrkan.  
– Erol är en evangelist, säger Tua Sandell.

# Bibeln det mest slitna hos honom

TEXT OCH FOTO: JOHAN SANDBERG

Söndagen den första maj närmar sig och ryktena tar fart, liksom oron inom den kristna minoriteten i Istanbul. Kommer det att uppstå oroligheter i samband med demonstrationerna på Taksimtorget eller inte? Beroende på vem man frågar får man olika svar. Myndigheterna meddelar att färjetrafiken stoppas och broarna mellan den asiatiska och den europeiska delen av staden stängs, för att förhindra demonstrationer att ta sig över Bosporen.

Att de kristna oroade sig speciellt mycket i år hade att göra med att första maj sammanföll med den ortodoxa påsken. Man befärade att kristna eller kyrkobyggnader skulle hamna i blickfånget för potentiella attentatsmän.

Under den katolska påsken i mars detonerade en bomb på gågatan Istiklal. Den bomben var inte bevisligen riktad mot de kristna på annat sätt än genom tidpunkten.

Därför stannade många av de kristna i Istanbul hemma eller på en annan trygg plats den här påsken. De höll sig helst borta från kyrkorna. Rädslan för attentat gör att de okonventionella lösningarna för gudstjänstlivet ökar. På många håll komprimerade man påsken så att Jesu uppståndelse firades redan i samband med långfredagens gudstjänst.

## En dag stod porten öppen

I likhet med många andra kyrkor är gudstjänsten i Istanbulsk lutherska kyrka (ILK) inställd den första maj. Församlingen hyr kyrkolokal av en armenisk-katolsk kyrka och dess biskop har för säkerhets skull förbjudit alla gudstjänster den dagen.

– Jag vet inte vad jag ska göra när det inte blir någon gudstjänst, säger **Erol**.

Han skulle gärna gå i kyrkan trots allt. Han deltar i alla aktiviteter som församlingen ordnar och för honom är gemenskapen viktig.

**”När jag så fick tag på Luthers Lilla Katekes upptäckte jag någon som trodde som jag.”**  
Serdar

Jag träffar Erol i ett av hans vardagsrum, en park intill Taksim. Han är välvårdad och glad och jag frågar honom vad han jobbar med.

– Jag är arbetslös, svarar han.

Först senare förstår jag att han också är hemlös. Det har han varit sedan han för ett antal år sedan rymde från det barnhem där han vuxit upp och tog sig till Istanbul för att delta i de pågående demonstrationerna.

– Då var jag kommunist och ateist, säger han.

Medan han deltog i demonstrationerna på Taksim gick han ofta förbi en gammal byggnad inklämd mellan våningshusen på gågatan Istiklal.

– Jag är intresserad av gamla byggnader och ville se hur den såg ut på insidan. Men porten var alltid låst när jag gick förbi.

Men en dag, en söndag, stod porten öppen. Han gick in och kom så rakt in i den lutherska församlingens gudstjänst.

– Efteråt talade jag med prästen och han gav mig en bok med Nya testamentet. Det tog länge innan jag läste den, men jag fortsatte komma tillbaka till kyrkan.

Varje gång han kom till kyrkan frågade prästen om han läst. Slutligen gjorde han det.

– När jag läste Johannesevangeliet blev jag berörd av Guds kärlek, säger Erol.

Så fort det gavs möjlighet deltog han i kyrkans dopundervisning och blev döpt. Det är nu åtta år sedan.

Han bär sina ägodelar i en ryggsäck. Ur den drar han fram ett fotografi som togs när han döptes. Han tar också fram sin Bibel. Utåt sett är Bibeln det mest slitna hos denne hemlösa man.

Att han är hemlös är hindrar inte Erol från att höra till äldstekären i församlingen. **Tua Sandell**, som känner honom väl, beskriver honom som en evangelist.

– Han träffar många människor och har tagit flera av dem med sig till kyrkan, säger hon. I kyrkan hör han också till dem som först tar kontakt med nykomlingar.



För att kunna höra till äldstekären har Erol ändrat den religiösa beteckningen på sitt identitetsbevis från muslim till kristen. Det är ett steg som många konvertiter tvekar att ta. I värsta fall kan det försvåra möjligheterna att få arbete.

– Jag är inte rädd för att stå för min kristna tro. Tidigare bar jag en halskedja med ett kors som jag fick när jag blev döpt. Innan jag förlorade det gav det upphov till många samtal.

27-åriga Erol är en rätt typisk medlem i Istanbulsk lutherska kyrka. En ung man med inte helt ordnade livsförhållanden. Därför brukar de församlingsmedlemmar som har det bättre ställt ta med sig lite mat vilket gör kyrkkaffet till ett litet knytkalas.

## Kyrka med anor från 1712

Den lutherska kyrkans historia i Istanbul stäcker sig tillbaka till slaget vid Poltava 1709, ett slag som Karl XII förlorade. Efter slaget stannade den svenska kungen i flera år kvar inom det osmanska rikets gränser, tillsammans med delar av sin armé. Man upprättade handelsförbindelser mellan rikena, och de som ledde till att svenska tjänstemän anlände till staden. För dessa svenskar grundades år 1712 en

luthersk kyrka som dagens lutherska kyrka är arvtagare till.

Den sista svenska prästen stannade kvar i Konstantinopel, som Istanbul hette då, fram till 1858. Därefter lades församlingen i pratiken ned tills den återuppstod 2005. Det var finländare som väckte liv i kyrkan och i dag kommer kyrkans präster från Finland.

– Under den svenska tiden sägs sju procent av finansieringen för kyrkan ha kommit från Finland. Men i själva verket torde det ha varit mer än så, säger **Torsten Sandell**.

Han forskar i religionshistoria och mötet mellan islam och kristendom vid Elriminstitutet i Istanbul. Därför har han också satt sig in i den lutherska kyrkans historia.

I modern tid började församlingen samlas i det svenska konsulatets kappell. Senare inledde kyrkan ett samarbete med den armenisk-katolska kyrkan, vars kyrkobyggnad från 1698 vid gågatan Istiklal stod oanvänd. En oanvänd kyrka är ett problem för församlingarna, används den inte har myndigheterna nämligen rätt att ta över den.

Sedan april i år har Istanbulsk lutherska kyrka fått tillgång till en ny byggnad eftersom den förra kyrkan ska renoveras.





I SIN ryggsäck bär Erol hela sin egendom. Där finns också hans Bibel och hans dopfotografi.

de folket var av Gud då de intog Jeriko.

Serdar kom först till en kurdisk kristen församling, men blev inte emottagen där.

– De ansåg att jag inte kan vara kristen eftersom jag är turk.

I en pingstförsamling blev han däremot emottagen, där gick han också ett år i bibelskola.

– Men jag tyckte ändå inte att de trodde på samma sätt som jag. När jag så fick tag på Luthers Lilla Katekes upptäckte jag någon som trodde som jag.

Han lämnade pingstförsamlingen i samförstånd med dess pastor och började gå i en luthersk kyrka i Ankara. Han kom till Istanbul för att lära sig engelska och läsa teologi.

– Jag vill tjäna Gud som präst, säger han.

Det har inte varit lätt för Serdar att vara kristen. Han har blivit misshandlad och slagen medvetlös av sina gamla politiska vänner. Hans mamma är död och han har förlorat kontakten till sin pappa sedan pappan flyttat och bytt telefonnummer.

– Jag hoppas kunna återupprätta den.

#### Väljer var de rör sig

Den första maj förflöt utan oroligheter i Istanbul. Även färjorna trafikerade över Bosporen. Knappt två veckor senare skadades åtta personer i en explosion intill ett militärfordon i stadsdelen Sancaktepe på den asiatiska sidan. Sancaktepe är ett mera avlägset område som paret Sandell inte besökt.

Däremot berördes de av bomben på gågatan Istiklal lördagen före påsk. På den gatan har de rört sig dagligen eftersom både språkskolan och kyrkan ligger där. Men de är inte oroliga för sin säkerhet.

– Vi följer aktivt med vad som händer och vi undviker vissa ställen, till exempel sådana där det förekommer demonstrationer, säger Torsten Sandell.

\* namnet är fingerat.



**SERDAR STUDEFÖR** teologi och hoppas på att bli präst.

**INKLÄMD BLAND** husen ligger den armenisk-katolska kyrkan som öppnat sina dörrar för Istanbuls lutherska kyrka.

Den armenisk-katolska församlingen har hållit igång verksamheten där med en morgonbön vid ett sidoaltare varje torsdag. Den lutherska församlingen använder nu kyrkans huvudaltare.

Den nya kyrkan är ljusare och större än den tidigare men även om den ligger på gångavstånd från den förra så ligger den inte lika centralt.

#### Josuas bok ledde till tro

Det finns gott om kyrkor i centrala Istanbul. Men likväl är de svåra att upp-

täcka från gatan. Stadsplanerarna har gjort sitt yttersta för låta täcka in kyrkorna för att man inte ska se dem. Först när järngrinden mot gatan öppnas och man kommer in på innergården ser man en skymt av kyrkobyggnadens prakt.

Idag har Istanbuls lutherska kyrka cirka 60–70 medlemmar. Kyrkan finns också representerad i staden Izmir och bland turkar som är bosatta i Bulgarien. De flesta av de turkiska medlemmarna i Istanbul är tidigare sekulariserade muslimer. Men bland medlemmarna

finns också bland annat en man med imamutbildning och så **Serdar\***, som kommer från en sträng muslimsk familj där kvinnorna bar svarta huvuddukar.

– Jag gick i en hemlig muslimsk skola i Ankara och var engagerad i en höger-radikal politisk grupp, berättar Serdar.

Han kom att jobba som försäljare och reste mycket. På ett hotellrum hade någon lämnat en bibel.

– Jag blev kristen genom att läsa Bibeln. Jag kom till tro när jag läste Josuas bok. Jag berättades av hur beroen-



EN BLYGSAM skylt på husväggen i den asiatiska tadsdelen Üsküdar visar var Eliminstitutet, där Torsten Sandell håller till, finns.

# IS väntar på Roms anfall

**ISTANBUL.** IS inväntar en slutstrid där muslimerna ska besegra romarriket. Den striden ska ske i den syriska staden Dabiq.

TEXT OCH FOTO: JOHAN SANDBERG

Det säger **Torsten Sandell** vid Elriminstitutet i Istanbul. Han forskar bland annat i Takfiri-rörelser, det vill säga radikala ensakrörelser inom islam. En av de rörelserna är Islamska staten, IS.

– Genom att framhålla sina avrättningar, även om förbrytare vanligtvis försöker skylla sina brott, vill IS väcka avsky och locka till sig västvärldens arméer. De vill påskynda världens slut, säger han.

Det finns vissa likheter med den bibliska slutstriden Harmageddon, men IS predikar att Dabiq är slagfältet. För att visa att den striden redan inletts har IS bemödat sig om att utföra avrättningar i den lilla staden med cirka tretusen invånare.

Att romarriket inte längre existerar verkar inte vara något problem för annars så bokstavstroende IS. De ser västvärlden som Rom.

– IS tillåter inte allegoriska tolkning-

ar men likväl gör de den här tolkningen. Därför jublade IS när USA anslöt sig till motståndet. Enligt IS är det ett tecken på att det går som de predikar.

I sin forskning ser Sandell på rörelsens teologiska motiv. Det har massmedierna försummat.

– Genom att förstå deras teologiska motiv får man en större kunskap om helheten, säger han. Motiven bygger på förståelsen av vissa radikala hadither, kommentarer av kända islamiska teologer, som förklarar hur man ska tolka Koranen. Där finns en del extrema saker.

## Upprör muslimerna

Men det är inte bara västvärlden som upprörs över IS övergrepp. IS upprör muslimer lika mycket, om inte mera. Sandell har inte stött på en enda IS-sympatisör i Turkiet.

– För muslimerna är IS ett problem. Extremisterna säger att de följer Koranen och till vissa delar är det också sant. Koranen tillåter till exempel slavhandel. IS hävdar därför att slaveri är normalt. Moderna muslimer som förskräcks av slavhandeln betraktar IS som avfällingar. I synnerhet shiamuslimerna känner sig hotade eftersom de i sin tur betraktas som avfällingar av IS och därför finns på slaktlistan.

**”Jag vill inte skämmas senare för att jag hållit tyst om det jag visste.”**

Sandell tror inte att en reformationsrörelse av islam kan uppstå.

– Men många muslimer har börjat ifrågasätta grunden för sin tro, säger han.

Det skulle redan vara till stor nytta om muslimerna verkligen tog reda på vad som står i Koranen, anser Sandell.

– Muslimerna vet mycket lite om den saken. Inom folklig islam har man till exempel respekt för människan. Men något entydigt stöd för den respekten finns inte i Koranen.

Sandell ser IS som en totalitär struktur som styrs av en liten elit som också håller sina egna soldater som fångar. Det är mycket svårt att ta sig ur trupperna utan att riskera att dödas som avfälling.

– Antingen tror eliten på sitt budskap själva eller så utnyttjar de hänsynslöst andra människor för egen vinning. Jag tror på det senare. I så fall gör de sig skyldiga till det som de predikar emot.

## Rekryter får bra lön

Ett av problemen med IS är att de har pengar. Den irakiska statens guldreserv i Mosul, som 2014 sades vara värd 429 miljarder dollar, har fallit i IS händer. Dessutom har de tillgång till oljekällor.

– De har råd att köpa soldater från hela världen, vanligtvis arbetslösa eller lågavlönade unga, unga män som rekryteras för en månadslön på 1 500 euro. Det är en bra lön som stiger med erfarenhet. Dessutom får soldaterna löfte om makt, en fru som de får välja bland fångarna och en plats i paradiset om de stupar.

Torsten Sandell är medveten om risken för att själv bli en måltavla när han forskar i de radikala rörelserna.

– Medan nazisterna härjade under andra världskriget var det många som satt tysta. Jag vill inte skämmas senare för att jag hållit tyst om det jag visste.

Han litar på att omvärlden gör rätt i sitt bemötande av IS.

– IS som rörelse är aktuell nu, men vi hoppas att den snart förpassas till historien. För den måste bort.

## Spårar friköpta slavar

Torsten Sandell forskar också i religionsdialogen mellan muslimer och kristna samt i kyrkohistoria. Han utbildar också teologer.

– Jag har ännu inte kommit så långt i min forskning eftersom jag fokuserat på att lära mig turkiska. Det är en förutsättning för arbetet.

Han har bland annat samlat material i de turkiska tidningarna. Men han har också vistats i det svenska institutet i Istanbul där han fått upp ett intressant kyrkohistoriskt spår som han ska forska vidare i.

– Under stora ofreden på 1700-talet gjorde ryssarna räder i Sverige-Finland. De tog slavar som sedan såldes till det osmanska riket. När den lutherska kyrkan bildades i Konstantinopel (Istanbul) hade de utsända svenska prästerna som uppgift att friköpa slavar och återföra dem med sina familjer.

Sandell har fått upp spår på ett tiotal slavar som han ämnar följa upp. Eftersom Finland låg geografiskt närmare Ryssland var de flesta slavar finländare. Hur många slavar det totalt handlar om vet man inte.

– Det är omöjligt att säga. Många bara försvann. Blev de tagna som barn glömdes de ofta sitt modersmål och talade bara ryska eller turkiska.

För att friköpa slavar gjordes penninginsamlingar för ändamålet i Sverige-Finland och i Tyskland.

– Man samarbetade också med den katolska kyrkans organisation. Svårigheten var att kyrkan krävde att de friköpta slavar skulle bli katoliker.

# Mixa och Matcha

**FRÅGESPORT.** Mixa och matcha dina kunskaper i Kyrkpressens frågesport. Vår tävlande den här veckan är Akse Pettersson. Konstruerad av Jesper von Herten.

## MEDTÄVLARE: AKSE PETTERSSON

**Namn:** Akse Pettersson.  
**Ålder:** 31.  
**Yrke och/eller titel:** Teaterregissör.  
**Hemort:** Helsingfors.  
**Favoritmat och -dryck:** Pasta och äppelsaft.  
**Lyssnar helst på:** Fågelsång och vind i löven.



**Favoritidrottsgren- och/eller -lag:** Har nog inga favoritlag. Idrottsgren? Nå, kanske jag säger löpning.  
**Rekommendera en bok!:** Det är länge sedan jag läst en så bra bok som Jennifer Egans A Visit from the Goon Squad.

**Skulle vilja resa till:** Indien.  
**Tråkigaste hemgörat:** Alla hemgöror är tråkiga men kanske att diska.

**Slogan, motto eller ordspråk:** Tycker om uttrycket i Leonard Cohens sång Anthem: "There is a crack in everything, that's how the light gets in."

**Min åsikt om frågesporter:** **Tudelade:** Älskar frågesporter men upplever dem som förnedrande när man inte vet svaren.

**Höjdpunkt från den kommande sommaren:** Att simma i havet för första gången och första sommarbastun.

**FRÅGESPORTSRESULTAT: 15/25**

### TYSKA REGIONER & GEOGRAFISKT LÄGE

- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| a) Schleswig-Holstein  | 1) Norra Tyskland    |
| b) Baden-Württemberg   | 2) Centrala Tyskland |
| c) Thüringen           | 3) Västra Tyskland   |
| d) Sachsen             | 4) Östra Tyskland    |
| e) Nordrhein-Westfalen | 5) Södra Tyskland    |

**Resultat: 3/5**

### STORA FINLÄNDSKA BÖRSBOLAG & UNGEFÄRLIGT MARKNADSVÄRDE (1 APRIL 2016)

- |           |                   |
|-----------|-------------------|
| a) Neste  | 1) 4 miljarder €  |
| b) Fortum | 2) 7 miljarder €  |
| c) Sampo  | 3) 10 miljarder € |
| d) Kone   | 4) 21 miljarder € |
| e) Orion  | 5) 22 miljarder € |

**Resultat: 1/5**

### ROLIGA NAMN & SUBSTANTIV

- |                     |                 |
|---------------------|-----------------|
| a) Spinnande Jenny  | 1) Äppelsort    |
| b) Tjocka Bertha    | 2) Atombomb     |
| c) Lilla Pojken     | 3) Artilleripjä |
| d) Williams Favorit | 4) Prydnadsväxt |
| e) Flitiga Lisa     | 5) Spinnmaskin  |

**Resultat: 5/5**

### BERÖMDA SLAG PÅ 1800- OCH 1900-TALEN & NUVARANDE LAND DÄR DE UTKÄMPADES

- |                          |              |
|--------------------------|--------------|
| a) Slaget vid Waterloo   | 1) Ryssland  |
| b) Slaget vid Königsberg | 2) Tjeckien  |
| c) Slaget vid Tannenberg | 3) Tyskland  |
| d) Slaget vid Dunkerque  | 4) Frankrike |
| e) Slaget vid Austerlitz | 5) Belgien   |

**Resultat: 5/5**

### FRUKTER & STÖRSTA PRODUCENTLÄNDER

- |            |             |
|------------|-------------|
| a) avokado | 1) Indien   |
| b) banan   | 2) Mexiko   |
| c) plommon | 3) Kina     |
| d) aprikos | 4) Thailand |
| e) durian  | 5) Turkiet  |

**Resultat: 1/5**

**Svar:**  
Tyska regioner & Geografiskt läge: a-1, b-5, c-2, d-4, e-3  
Stora finländska börsbolag & Ungefärligt marknadsvärde (1 april 2016): a-2, b-3, c-5, d-4, e-1  
Roliga namn & Substantiv: a-5, b-3, c-2, d-1, e-4  
Berömda slag på 1800- och 1900-talen & Nuvarende land där de utkämpades: a-5, b-1, c-3, d-4, e-2  
Frukt & Största producentländer: a-2, b-1, c-3, d-5, e-4



## DIAMANT-BORRNING

Effektivare, renare, exaktare, mer ekonomiskt. Vid alla typer av byggnation med betong är håltagning i efterhand att föredra. Det kan gälla håltagningar för VVS- och elinstallationer, sömborring för borttagning av grövre betongkonstruktioner, kapning av pelare och balkar samt borring för räcken och belysningsstolpar etc. Vid renoveringar av fastigheter används håltagning för exempelvis uppsågning av hisschaft i trapphus eller nya sophanteringsinstallationer. Med vår moderna utrustning borrar vi enkelt i tak, väggar och golv.



## DIAMANT-SÅGNING

Vid håltagning av större hål använder vi ett cirkulärt sågblad på en rälsmonterad maskin. Rälsen är infäst på lodräta väggar eller branta lutningar eller golv som inte tillåter användandet av golvsåg. Vägg eller spårskärning används oftast till att skära ut noggrant angivna dimensioner på dörröppningar, ventilations- och fönsteröppningar. Både raka och vinklade skärningar är möjliga med väggsågen. Väggsågen är också ett utmärkt val för att skapa noggranna öppningar i alla betongkonstruktioner.



## INDUSTRI-UNDERHÅLL

Vi hjälper våra kunder att göra processer säkra, snabba och kostnadseffektiva genom att erbjuda tjänster för industriunderhåll och automation. Vi tillverkar skräddarsydda maskiner och produktionslinjer enligt behov.

Vi är inte rädda att ta i!  
TA KONTAKT SÅ FIXAR VI DET!



SBS Team Ab - info@sbsteam.fi  
+358409112836  
Ytteressev. 313 - Ytteresse - 68810



## PRESENTATION

## Varthän nu?

”Armon horisontit” heter den bok som ligger som diskussionsunderlag inför de synodalmöten som går av stapeln i vår kyrka hösten 2016. (Boken utkommer i juni på svenska under namnet *Nåd för nya världar*.)

Bokens syfte är att granska den lutherska identiteten ur olika synvinklar inför reformationsåret 2017. Vad betyder Luthers tankar för oss som samhälle, kultursfär och kyrka nu, 500 år senare?

Det här är en på många sätt intressant och tankeväckande bok. Boken inleds med biskop **Jari Jolkkonens** utmärkta artikel om våra lutherska rötter och hur de sedan växte och omvandlades. Han ställer bland annat den intressanta frågan om varför den lutherska trons vagga – det gamla Östtyskland – i dag hör till världens mest sekulariserade områden, medan grannlandet, det katolska Polen, sitt öststatsarv till trots är ett av världens mest religiösa länder. Saknar lutherdomen en förmåga att överleva i kläm mellan olika sekulära ideologier?

Teologen och författaren **Patrik Hagman** frågar sig i sitt bidrag om det gått med lutherska kyrkan som med pandabjörnarna, som enbart kan livnära sig på bambuskott som blir allt svårare att få tag på. När enhetskulturen och statskyrkan är borta – hur går det med lutherska kyrkan då?

Men boken bjuder också på gott om tröst och uppmuntran. Som den ortodoxa teologen och författaren **Serafim Seppälä** konstaterar på slutet: När de medlemmar som egentligen inte känner för kyrkan lämnar den, blir lutherska kyrkan allt mer sig själv, en kyrka som verkligen betyder något för någon.

■ SOFIA TORVALDS

# Rymms transpersoner

**POESI.** För några år sedan uppträdde estradpoeten Nino Mick i en kyrka i Malmö. Det startade en inre process: hen behövde utforska sin gudsrelation. Nu skriver Nino Mick en föreställning som ska turnera i kyrkor – om transfrågor, Gud och klimathot.

TEXT: LIISA MENDELIN

Det var kraftfulla ögonblick när **Nino Mick** första gången som transperson framförde sin poesi i en kyrka. Att Nino Mick är transperson betyder att hans könsidentitet i dag skiljer sig från det kön som hen registrerades som vid födseln.

– När jag fick inbjudan att uppträda blev kyrkan en plats som jag fick återerövra. Som barn var jag mycket i kyrkan, och som sjukskriven deprimerad tonåring var kyrkan det enda sammanhanget där jag inte behövde prestera. Men när jag kom ut för mig själv som queer (som icke-heterosexuell, red. anm.) gav kyrkorummet en känsla av att jag inte var välkommen.

Det var inte så att någon i kyrkan sade något elakt om Nino Micks nya köns- tillhörighet.

– Jag vågade ju inte ens testa att vara queer i kyrkan, utan drog mig undan självmant.

Människorna i kyrkan hade i stället på ett subtilt sätt kommunicerat att kyrkan består av heterosexuella personer som antingen är män eller kvinnor.

– Det handlar om hur man pratade om homosexuella när jag var barn och tonåring. Ingen trodde att homosexualitet hade något att göra med någon i rummet, och där satt vi ändå. Den här typen av händelser gav mig en känsla av att min församling inte ville ha mig där som queer, men de formade också min gudsbild. Jag kände att Gud inte ville ha mig med.

## Vattnet stiger, arken fylls

Efter framträdandet i Johanneskyrkan i Malmö började Nino Mick processa sitt förhållande till kyrkan och Gud.

– Jag skrev mycket om min relation till Gud, som jag inte kan få att försvinna. Den finns ju där. Som tonåring tvivlade jag en del på Guds existens, men det var först när jag kom i konflikt med kyrkan som jag verkligen började känna att Gud finns. Helt tydligt var det ju en relation som jag förhöll mig till.

Nino Mick ansökte om ett kulturstipendium från Svenska kyrkan för att



SEDAN NINO Mick vann SM i Poetry Slam 2013 har hen kunnat försörja sig på estradpoesi.

FOTO: NADIM ELAZZEH

## Öppnar upp för samtal

### BOK

Min mamma och jag/Min pappa och jag

**Författare:** Alison Ritchie  
**Illustrationer:** Alison Edgson

Jag kommer hem. Frågar forskoleleven hur dagen varit. Får i värsta fall ett rase-

riutbrott till svar, i bästa fall några grymtanden. Konsten att få barn att öppna sig om sina liv är en svår konst. Men det finns en enkel genväg (så effektiv att en del skulle kalla den för fusk) och den stavs litteratur. När barnets egen person sätts åt sidan och det i stället får möta sina upplevelser via fiktionen är det plötsligt lättare att dela

med sig också av det egna.

**Anna Braw** har för Verbum översatt **Alison Ritchies** barnböcker *Min pappa och jag* och *Min mamma och jag*, böcker där nallefamiljens upplevelser ska locka fram barnets egna tankar, känslor och upplevelser. Det lilla i vardagen möter de stora känslorna. Tycker du om att bada? Vad är det bästa med att leka utomhus? Vad skulle du vilja öva på? Vad är det finaste du vet?



Varje sida i boken avslutas med en fråga i den här stilen. Frågorna finns inte med i originalversionen på engelska, utan har fått göra berättelsen sällskap i den svenska översättningen.

Målgruppen är små barn, ungefär i 3–5-årsåldern. En del av frågorna kan vara svåra för de minsta att besvara, men alla kan känna igen sig i hur det är att leva när man är en liten björn, eller en lite större.

■ CHRISTA MICKELSSON

# med i arken?



”Och vår Gud hade alltid lärt oss givmildhet, så dom sa: 'Har du ingen skam i kroppen? Här. Du får lite av oss.' ”

Ur Ninos ark

utforska ämnet närmare, med utgångspunkt i den bibliska berättelsen om Noa och flodvågen. Stipendiet kom hösten 2015, och tack vare summan på 100 000 kronor kan Nino Mick nu fullt ut ägna sig åt projektet *Ninos ark*.

– Noas ark är en fruktansvärd berättelse. Ändå berättas den ofta för barn. Det är mycket gulliga djur, fina färger och en fenomenal regnbåge i slutet. Den slutar med en stark känsla av hopp.

Men det som inte syns i barnböckerna är alla som lämnas utanför arken. De som dör när syndafloden kommer.

– Det som bränner till för mig är att det var just en hona och en hane av varje art som fick följa med i arken. Det är lätt att relatera till den indelningen som transperson, för det är så samhället ser ut. Vi tvingas välja mellan två omklädningsrum, varav inget känns rätt. I förlängningen måste vi välja om vi vill ha en plats i arken. Vi lever hela tiden med den stora risken att bli avvisade om vi inte passar in i de färdiga kategorierna.

Rädslan att bli avvisad, att lämnas kvar utanför arken, återfinns i relationen till Gud.

– Får jag komma till himlen eller inte? Havet stiger och det går inte att kontrollera. Kommer jag att bli ensam kvar när arkens dörr stängs?

Hen kommer fram till att grundfrågan är om vi kan lita på Gud. – Skulle jag få följa med i arken, trots att jag varken är hona eller hane?

## Vattnet stiger, inte bara i sagan

Förutom transfrågor och Gud kommer *Ninos ark* också att behandla klimatförändringarna, som enligt Nino Mick är hans generations största skräck.

– De är som havet i berättelsen, som bara stiger och stiger. Vi saknar kontroll över förändringarna, men de pågår hela tiden. Var finns Gud i det här?

Som 90-talist har Nino Mick växt upp med ett ekonomiskt sätt att prata om samhället.

– Ekonomisk tillväxt har känts som ett väldigt naturligt argument. Men det är inte neutralt. Jakten på ekonomisk tillväxt har hela tiden prioriterats hö-

gre än att bevara jorden som en plats vi alla kan leva på.

Under hela hans livstid har det pågått förhandlingar mellan länder om klimatet.

– Ekonomisk tillväxt och frihandelsavtal har alltid trumfat över miljöfrågor. ”Okej, vi ska ha som mål att sänka koldioxidutsläppen – i den mån det inte påverkar ekonomin.” Resultatet ser vi 25 år senare. De framsteg som ändå gjorts har ätits upp av ekonomier som vuxit med hjälp av till exempel kolkraft.

Det senaste året har också inneburit förändringar i samhällsklimatet.

– Vi har gått från en uttalad politisk vilja för öppna gränser till att gränserna har stängts. Jag har tänkt på det här utestängandet i form av arken. Vem drunknar? Är det verkligen jag som transperson – men som också är vit och medelklass som kan försörja mig på skrivande – som lämnas utanför? Är det verkligen jag som inte får följa med på arken som byggs, om det är en nyliberal lyxkryssare som växer fram?

## Vattnet sjunker undan

Nino Mick ser fram emot samtalen efter föreställningarna.

– Jag vill att det ska drickas kyrkkaffe efter föreställningen och att vi ska föra ett djupare samtal. Det behövs för att världen ska bli bättre.

Nino Mick hade inte velat ge sig in i kristna sammanhang igen om inte hen hade upplevt att kyrkan är en motkraft till de nyliberala och individualistiska strömningarna.

– Kyrkan kan vara en tung institution ibland, men jag måste erkänna att det känns tryggt att det finns den typen av allierad i frågor som jag tycker är viktiga. Det betyder något när biskopar skriver brev. Kyrkan känns som en bromskloss som hindrar att vi skenar iväg i väldigt otäckta riktningar.

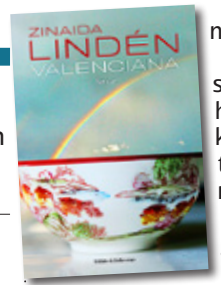
Föreställningen *Ninos ark* turnerar under hösten 2016 och våren 2017 i svenskspråkiga kyrkor, främst i Sverige. Också finlandssvenska församlingar kan ta kontakt om de är intresserade av en föreställning.

## Skeenden i hoppfull ton

### BOOK

Valenciana

Författare: Zinaida Lindén  
Förlag: Schildts & Söderströms 2016



Zinaida Lindéns senaste novellsamling är uppkallad efter en filippinsk maträtt. Namnet anger tonen för novellerna som ledigt rör sig över hela jorden, och till och med i luften.

Förutom Finland är Japan ett nyckelland som flera av berättelserna kretsar kring. Lindén har bott där själv, och åtminstone för mig känns skildringarna väldigt autentiska.

Men framför allt handlar den här samlingen om människor på väg, människor i flyktiga möten och ett kulturernas gemensamma luftrum: ibland krockar man, men starkare än fördomarna är glädjen. Det handlar inte bara om yttre olikheter heller. I *En flygares son* är det en finländare som känner sig utanför, både sin egen kultur och sitt eget liv. I *Ingen vidare äkta man* är det äktenskapsfrämlingskap och instängdhet som sorglustigt skildras.

Novellerna slutar ofta med något som mer liknar ”jaha” än ”oj” och det tycker jag om: det nya börjar ofta stillsamt och obemärkt och känns därför som äkta liv. Trots att berättelserna ofta inramas av dramatiska händelser – vulkanutbrott, tsunamin, terrordåd – är det inte stor dramatik Lindén skildrar, utan små men omvälvande skeenden i personer-

nas liv. Den som sitter och hoppas på knutpunkter mellan novellfigurerna blir in-

te besviken. Min absoluta favorit är den sista novellen, *Usurpatorn*, som skildrar tankevärlden hos en väldigt impopulär figur just nu: den främlingsfientlige, känslomässigt hämmade äldre finske mannen. Men ropa inte hej än, säger Lindén, och kanske finns det ingen mer lämpad än hon att med glimten i ögat tackla vissa kulturella fenomen. Hon lyckas göra det både inifrån och utifrån på samma gång.

Och så var det glädjen. De flesta berättelserna slutar på en milt hoppfull ton, så uppfriskande efter det jag-har-angst-och-är-därmed-trovärdig-tänk som genomsyrar så mycket av litteraturen idag. Nu vänder jag sista bladet och log själv mot det varmt leende författarporträttet på pärmens insida.

Bland finlandssvenska författare har Lindén en alldeles särskild förmåga att obesvärat iklä sig främlingsroll. Nog måste det vara så, att bara den som själv vet vad kulturellt främlingskap betyder kan trovärdigt skildra det i andras liv? Lindén rör lätt och respektfullt vid de främlingar hon låter mötas, och kontakten blir en omisskännlig blandning av förvirring och igenkänning. Det är värmande, värdefullt och charmigt.

JOANNA NYLUND



ZINAIDA LINDÉN är född i Leningrad år 1963 och är bosatt i Åbo sedan 1995. Hon har också bott i Japan. FOTO: KATRI LEHTOLA

## PÅ TVÄREN CHRISTA MICKELSSON

### Låtsasresan in i en annan verklighet

Ibland känner jag att jag måste få säga det: Jag handlade på loppis innan det var inne att handla på loppis. Innan modebloggare gjorde det till en nisch att klä sig i second



hand. Och innan någon hade fått för sig något så toktigt som att *sälja* något *använt* till någon annan.

Lopptorgens guldera tog slut i samma sekund som de blev mainstream, men det går fortfarande att fynda. Besöker jag ett loppis stegar jag rakt in i

det allra heligaste: gratis-hörnan. Här har personen placerat det de tror att ingen vill köpa. För att vara framgångsrik här gäller det att motstå sin första impuls (jag kan omöjligt hitta något i den här äckliga högen av skräp) och ihärdigt rota vidare.

Ännu för fyra år sedan var det rätt gles med människor i dessa hörnor men under de senaste åren har något hänt. Det är trängsel. En del är målmedvetna, andra flackar med blicken. En del kommer för att de vill fynda, andra för att de är sparsamma, ganska många

för att jag tror att de inte har några andra alternativ. Ibland möts våra ögon där ovanför klädhögarna. Och jag har svårt att sätta fingret på vad jag känner. Lite tacksamhet, lite skam, lite nyfikenhet, lite skuld. Så blir en tur till till Återvinningscentralen en låtsasresa in i

en annan verklighet än den som är min.

I bilen på väg hem till min privilegierade förtortstillvarosneklar jag på fynden som ska komplettera min smakfullt införskaffade medelklassgarderob. Jag vet att de sitter perfekt, ändå ska ver de.



# Starkare än raketer

Stark

Jag tänker på någonting starkt.  
Starkare än stora människor,  
starkare än alla odjur och monster i hela världen,  
starkare än en elefant,  
starkare än de starkaste raketerna och robotarna.  
Jag tänker på någon som är stark. Och ändå alltid snäll, mot alla.  
Sådan är Gud.  
Jag tänker på Gud.  
Jag behöver inte vara världens starkaste.  
Gud är stark för mig. Gud hjälper mig.  
Jag har ingen bild av Gud. Men Gud har en bild av mig.  
På Guds bild ser jag glad ut. Jag ser ut precis som jag.

(tystnad)

ILLUSTRATION: MERVILINDMAN

**FAMILJ.** Iaktta barnet som leker på golvet. Tänk dig att ni är musiker. Leken är barnets musik. Sätt dig bredvid barnet, och försök spela med. Du kan vara en spegel, låta barnet leda och själv följa. Eller kanske ni spelar turvis. Kanske barnet leder dig in i ett tema som varken har rim eller reson för dig själv, men som helt tydligt tillfredsställer barnet.

Att leka med ett barn är lika gåtfullt som att gissa sig till varför en viss saga blir en stor favorit. Varför i hela friden vill han leka så där? Därför har jag valt att följa samma princip när jag leker med barn som när jag läser med dem: Jag lyssnar och anpassar mig, men allt emellanåt kastar jag också in mina egna förslag. Ibland passar min tolkning in, och mitt förslag blir en långkörare i våra lekar. Ibland får jag ingen genklang, och då fortsätter jag en stund som ackompanjör i leken.

I leken improviserar vi och upprepar gamla teman. Plötsligt föds något alldeles nytt. Därför ska man ge leken tid och utrymme. Lek och religion har mycket gemensamt. Jag använder dem för att förstå min värld. Båda utrustar mig för livet.

Som ung mamma med sömnbrist tyckte jag ofta att de oändliga upprepningarna i barnens lekar kändes utmattande. Jag kommer livligt ihåg bland annat "äta-sova-leken" som min dotter ville leka dagligen i flera månaders tid. Hon själv lekte med två handdockor som var prinsessor. Hennes storebror och jag lekte med nallar, djur och troll, vars enda uppgift var att besöka prinsessorna och fråga om de inte ville göra något roligt: gå på en promenad, ta en simtur, gifta sig? Och varje gång svarade prinsessorerna ampert: Vi hinner inte, vi måste äta och sova! En av pojkarna ville i sin tur som tvååring dagligen leka

"Olli Pekka hämtar posten med motorcykel". Olli Pekka är hans farbror, men vi hade aldrig sett honom vare sig hämta posten eller åka motorcykel. Också den leken lekte jag hundratals gånger utan att begripa vad vi höll på med. En sak har jag i varje fall lärt mig under årens lopp. Om ett barn klagat på att det inget har att göra säger jag aldrig: "Du har ju så många fina saker, gå och lek med dem." Lek-saker kan vara till enorm glädje. Men de trollar inte automatiskt fram leken.

**Leken är inte allvar, den är helig**  
Mycket av det som hör ihop med firandet av kyrkans helger är egentligen en lek. Vi leker att vi står framför parad-

**"Vi leker att vi står framför paradiset's träd när vi klär julgranen. Vi leker att vi letar efter det nya livets begynnelse när vi på påskdagens morgon letar efter de gömda påskäggen."**

sets träd när vi klär julgranen. Vi leker att vi letar efter det nya livets begynnelse när vi på påskdagens morgon letar efter de gömda påskäggen. Varför är då lekfullheten ofta så frånvarande vid kyrkliga tillställningar? Allting upprepas på nytt och på nytt enligt samma formulär. Ibland känns det meningsfullt, men ibland får jag en känsla av att leken har blivit lag: Du måste leka rätt. Res dig nu, sätt dig nu, läs bönen på pappret nu. Barn är avundsvårt fria från det här tvånget. De förhåller sig lekfullt till formulär och ritualer, även om de samtidigt älskar att hitta på sådana. Som vuxen har jag många gånger fått lov att påminna mig själv om att en lek som följer färdiga formulär fortfarande är en lek. En av de gångerna var när vi deltog i en högtidlig gudstjänst, där församlingens nya medarbetare skulle välsignas till tjänst.

Mitt under den festliga inledningsprocessionen förvandlades vår son till en katt. Den gamla, strama prosten fick hålla sitt tal ackompanjerad av Villes jama. När kollektens bars upp slickade Ville mina skor, och jag försökte på

en och samma gång hindra honom och låta bli att titta på de andra gudstjänstbesökarna. Trots detta beslöt jag mig för att låta barnen gå till nattvarden. Katten Ville kröp visserligen fram. Barnen fick också ta emot nattvardsbrödet. Ville stack sin oblat i munnen och tuggade. Prosten fortsatte att med stor värdighet dela ut nattvarden. Då öppnade Ville munnen och skrek:

– Jag vill ha två!

Jag viskade "Inte nu, inte nu!" och tänkte att "det här får vara sista gången jag tar med mig barnen hit, och Ville får åtminstone ..." Jag tittade upp från mina krampaktigt knäppta händer. Prosten hade vänt om och kommit tillbaka. Nu stod han framför oss. Långsamt och värdigt räckte han Ville en oblat till. Jag bara stirrade. I min föreställningsvärld hade det varit totalt omöjligt att någon kunde få två nattvardsbröd. Man ska ju bara få ett! Men Ville blev glad. Han glömde till och med att han var en katt. Överraskad och lättad tänkte jag: "Jag kan visst ta barnen med hit igen! När som helst. Till och med Ville."

## DEL 4

### ALLT ÄR NÄRA



Monica Vikström-Jokela är redaktör, författare och regissör. Böckerna ovan är utgivna på Fontana Media.

I en femdelad serie skriver Monica Vikström-Jokela om hur det heliga kan skymta fram mitt i vardagsbestyren, här och nu, i ert hem. Texterna är ett plock ur boken *Allt är nära*, en bok för vuxna som delar sin vardag med barn. Varje text kompletteras med en kort meditation ur *Hej Gud, här bor jag!* – Barnens bönbok.

## EN MEDITATION OM STYRKA

Det här är en liten meditation. På det här sättet kan vi också umgås med Gud, det är ett slags bön utan ord. Den vuxne läser långsamt:

### Inledning

Nu ligger jag här, på golvet.  
Jag ligger alldeles stilla.  
Det är tyst. Nästan alldeles tyst.  
Jag lyssnar på hur jag andas.  
Jag andas in – jag andas ut.  
In – och ut. In – och ut.  
Jag är här.  
Här är det bra att vara.

Gå nu över till meditationsbilden "Stark" ovan.

### Avslutning

Ligg alldeles stilla en liten stund till.  
Lyssna på hur du andas.  
In – och ut. In – och ut.  
Här är det bra att vara.  
Snart blir det dags att öppna ögonen.  
Ligg stilla ännu ett tag.  
Nu kan du öppna ögonen.  
Vi är här.

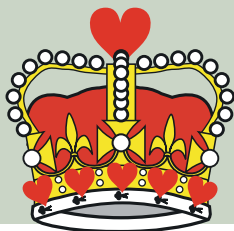
UR EVANGELIET

”Men en tiggare som hette Lasaros låg vid hans port full av sår och önskade att han fick äta sig mätt på resterna från hans bord.”  
Läs mera i Luk. 16:19–31

OM HELGEN

Olika sorters rikedom

Den här söndagen handlar om de oförgängliga himmelska skatterna och de förgängliga jordiska skatterna. Att sträva efter rikedom, status och anseende i det jordiska livet leder lätt till själviska gärningar. Att älska Gud är att enligt hans vilja tjäna sina medmänniskor och på det sättet samla himmelska skatter.



RUNT KNUTEN

”Vi börjar redan kl. 8 med fågel-skådning i omgivningen vid kyrkan och torget.”

Tvåspråkig högmässa i Kyrkslätt sö 5.6.



Stödtelefon för närstående till missbrukare

När någon i familjen har problem med alkohol, droger, spelande eller annat missbruk blir det ofta problem för hela familjen. En ny, nationell stödtelefon för närstående till missbrukare erbjuder hjälp och stöd. **Jourtider:** måndagar kl. 9–12, 13–16 och torsdagar kl. 9–12, 13–16. **Tfn:** 050 – 313 9926

INSIDAN

Ansvarig redaktör:  
Erika Rönngård,  
040 831 6614,  
annons@kyrkpressen.fi

Annonsera i Kyrkpressen!  
Robin Norrbäck 044 027 0293, robin.norrbäck@kyrkpressen.fi  
Jonny Åstrand 050 092 4528, cjcenter@malax.fi  
Kyrkliga annonser: 040 831 6614, annons@kyrkpressen.fi

BETRAKTELSEN LINUS STRÅHLMAN

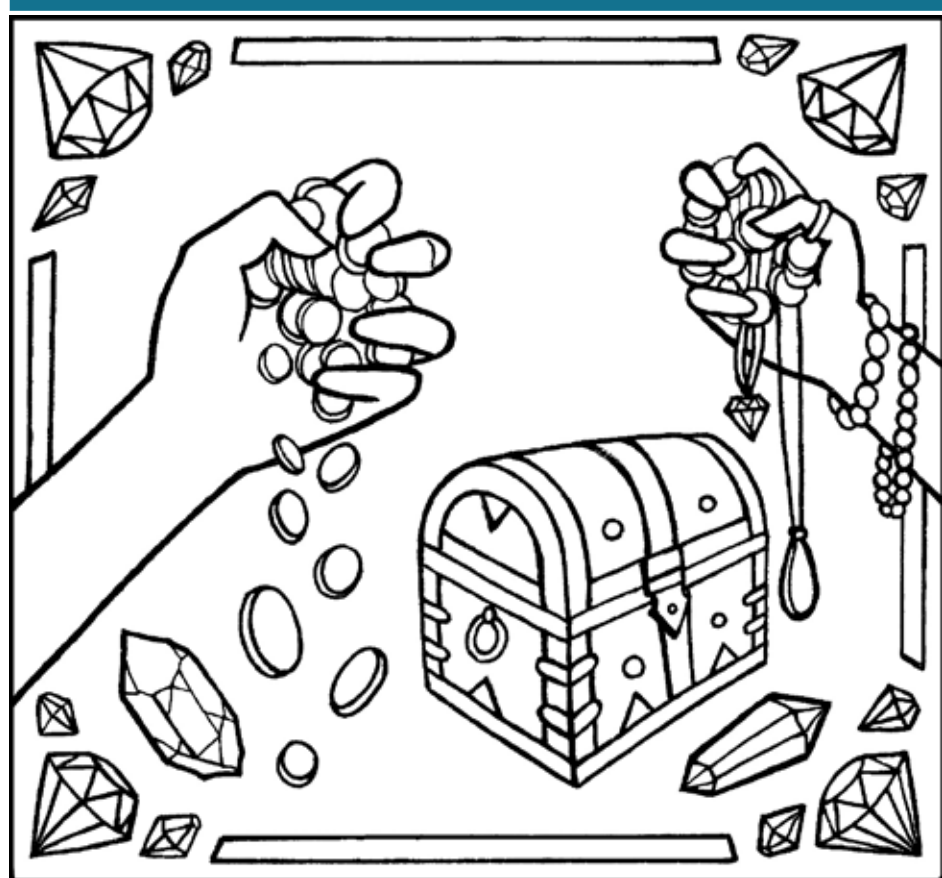


ILLUSTRATION: JULIA LINDÉN

Bleka och eviga minnen

VILKET ÄR ditt favoritminne? Slut dina ögon och fundera en liten stund. Är du helt säker på att det gick till just så som du minns? Undersökningar visar att våra minnen endast delvis stämmer överens med det som verkligen hände. Ju längre tid som passerat, desto mer har vårt minne förändrats. Hur länge kommer våra minnen egentligen att finnas?

DET ÄR klart att vi enkelt kan knäppa en bild för att försöka fånga ett ögonblick och en betydelsefull stund. Det känns som om jag ofta är mer koncentrerad på att knäppa bilder med telefonen än att verkligen uppleva stunden. Hur ofta tittar vi egentligen på våra bilder och orkar vi lagra dem på något säkert ställe? Jag undrar om jag om tio år kommer att titta på de bilder jag tagit med telefonkameran den här varen.

IBLAND ÄR jag avundsjuk på dem som avporträtterats på bilderna som finns i de gamla albumen hemma hos mamma. Det är något högtidligt över dem. Det var stort att bli fotograferad och man ställde upp sig för att ta ett kort vid livets höjdpunkter och fester. Idag kanske vi till och med kan minnas en

glimt av det ögonblick som förevigades på fotot för 50 eller kanske 70 år sedan. I alla fall om någon kommit ihåg att anteckna vad och vem som är på bild. Men hur länge kommer bilderna att finnas egentligen? Minnet på bilderna har för länge sedan bleknat. De gamla pappersbilderna kommer kanske att finnas i några år till. De digitala bilderna sparas lite längre ifall sladdarna och minnesstickorna passar i framtidens mojänger.

RUNT OMKRING oss finns saker och symboler som vittnar om det som varit före oss, om minnen som nästan är glömda. Tavlor, byggnader, böcker, landmärken, gravar och ruiner. De vackra ruinerna i en gammal stad som Rom berättar om att det i tusentals år rört sig människor som skapat minnen där. Men det är endast några stenar och texter som påminner oss om dem.

JESUS HAR en del att säga om minnen och ögonblick i våra liv. Han uppmanar oss att leva här och nu. Frimodigt göra sådant som skapar goda minnen. Minnen vi skapar då vi vågar öppna upp våra hjärtan och handla i kärlek till varandra. Stunder som kan bli eviga minnen hos Gud. De är högtidliga och hållbara. Minnen som är oförgängliga och eviga. Rentav skatter i himlen.

Linus Stråhlman är församlingspastor i Kyrkslätt's svenska församling.

#bönetwitter

”Gud, låt mig få #leva ett liv som skapar goda och eviga #minnen, #tillsammans med dig och andra.”

Följ Kyrkpressens bönetwitter på sökdoret #bönetwitter Veckans tweet är skriven av Linus Stråhlman.

HELGENS TEXTER

FÖRSTA LÄSNINGEN  
Pred. 5:9–14 eller Dan. 5:1–9, 13–17, 25–30

ANDRA LÄSNINGEN  
1 Joh. 4:16–21

EVANGELIUM  
Luk. 16:19–31

Andra söndagen efter pingst. Temat är ”Förgängliga och oförgängliga skatter”.

PSALMFÖRSLAG

535, 419, 199: 1–3, 221 (N).

Psalmerna är valda av Dag-Ulrik Almqvist.

CITAT

”Var gång jag har tänkt på dig, har jag fått en skatt av dig. När jag än har betraktat dig, sprang en källa fram från dig. Jag öste upp så mycket jag kunde rymma. Prisad vare din källa! Din källa, Herre, är dold för den som inte törstar efter dig, din skattgömma ser tom ut för den som hatar dig. Kärleken är förvaltaren av din himmelska skattkammare.”

Efraim syriern, en syrisk-ortodox diakon som levde mellan omkring år 306 och 373.

KALENDERN 27.5–2.6

DOMPROSTERIET

■ BORGÅ  
Sö 29.5 kl. 10: GUDSTJÄNST i Kullo bykyrka, Djupsjöbacka, Brunell kl. 12: HÖGMÄSSA i domkyrkan med prästvigning, biskop Björn Vikström, Lindgård, Brunell, Cornicines Borgoensis  
Ti 31.5 kl. 12: ANDAKT med lunch i församlingshemmet, inledare Erik Vikström  
To 2.6 kl. 12: ORGELKVART i domkyrkan, Mauriz Brunell  
kl. 20: MUSIK i domkyrkan, Rachmaninovs Vigilia med Finländska Kammarkören, dir. Eric-Olof Söderström

■ LAPPTRÅSK  
sö 29.5 kl. 10: Högmässa i kyrkan, Antti Kilpi, Mia Aitokari

■ LILJENDAL  
sö 29.5 kl. 12: Högmässa i kyrkan, Antti Kilpi, Mia Aitokari  
Församlingen ordnar auktion: under Liljendaldagarna till förmån för Arbetet bland funktionshindrade i norra Etiopien. Vill du donera ett försäljningsobjekt till auktionen, vänligen ta kontakt med församlingskansliet, tfn 044 722 9241 eller kom in till kansliet onsdagar mellan kl. 9 och 15.

■ LOVISA  
Högmässa med konfirmation: sö 29.5 kl. 9:30 (OBS! Tiden) i kyrkan, af Hällström, Blom, Tollander, Karlsson  
Morgonmässa: on 1.6 kl 8 i kyrkan  
Sommarcafé: on 1.6 kl 13 i församlingsgården

■ PERNÄ  
Mässa i Taizéstil: sö 29.5 kl. 18.00 i kyrkan, Minna Silfvergrén, Marcus Kalliokoski.

HELSINGFORS PROSTERI

■ SIBBO  
SIBBO KYRKA: Sö 29.05 kl. 12, Mässa. Katja Korpi, Camilla Ekholm, Lauri Palin, gudstjänstgrupp och Furaha-kören medverkar. Missionslunch serveras i Kyrkobys församl.hem efteråt.  
Kaffe för närståendevårdare: To 2.6 kl. 13, Prästgården. Ann-Lis Biström.  
www.sibbosvenskaforsamling.fi

kan. Repo-Rostedt, Lindström, Enlund. Svenska Oratoriekören medverkar. Kyrkkaffe.  
kl. 15: Mässa i Folkhälsans Seniorhus. Repo-Rostedt, Enlund.  
Må 30.5

kl. 9.30–10.45: Våravslutning för musiklekgrupperna i Johanneskyrkan. Lappalainen, Wiklund.  
Ti 31.5  
kl. 12: Lunchmusik i Gamla kyrkan med Sixten Enlund  
kl. 15: Utfärd till Högholmen med minderåriga asylsökande och frivilliga. Anmäl dig som frivillig senast fredag 27.5! Mera information och anmälan: Johanna Björkholm-kallio@evl.fi) eller Maria Repo-Rostedt (maria.repo-rostedt@evl.fi).

kl. 17 och 19: Den blomstertid kommer till stan. Sommarpsalmen ljuder igen på Narinken! Saara Aalto leder allsången och Mikko Helenius' Suvilintu- band ackompanjerar. På plats finns även Suvilintu- ambassadörerna, Åbo Domkyrkas ungdomskör TCYC. Teemu Laajasalo är konferencier. Den senare konserten kl 19 är flerspråkig och där medverkar Julia Högnabba. Allsångerna sjungs ur sänghäftet som Kyrkans Utlandshjälp sammanställt. Kollekt uppbärs till förmån för barn och ungas utbildning i södra Sudan. Konserterna är ett samarbete mellan Helsingfors kyrkliga samfällighet och Kyrkans Utlandshjälp.

kl. 19: Veckomässa i Lekholmsanda i Johanneskyrkan. Busck-Nielsen, Böckerman, Hätönen, Romberg. Församlingens hjälpledare medverkar.  
kl. 19: aTSo körens vårkonsert. ”Den blomstertid nu kommer” lättsmält och stämningfull nordisk värmusik i S:t Jacobs kyrka. Fritt inträde.

On 1.6  
kl. 14: Orgelandakt och sommarcafé i S:t Jacobs kyrka. Heikel-Nyberg, Enlund.

To 2.6  
kl. 17: Pilgrimsvandring med start från Johanneskyrkan. Repo-Rostedt, Böckerman.  
Middagsbön i Johanneskyrkan vardagar kl. 12 till och med 31.5.2016.

■ MATTEUS  
Matteus hemsida: www.matteus.fi  
MATTEUSKYRKAN Åbohusvägen 3

Sö 29.5 kl. 12: högmässa, Stefan Forsén, Patricia Högnabba, Mimi Sundroos. Kyrkkaffe.  
Sö 29.5 kl. 13.30: Matteus församlings diakoniföreningens rf extra föreningsmöte för behandling av stadgeändring. Handlingarna finns till påseende på Matteus församlingskansli.  
Sångstund kring hopp på Kvarnbäckens servicecentral: To 2.6 kl.13 blir det en svensk-språkig sångstund i hoppets tecken på Kvarnbäckens mångsidiga servicecentral. Från husets sida bjuds det på kaffe kl.13 och kl.13.30 inleds sångstunden. Det

## RADIO &amp; TV

## Andrum kl. 6.54

(med repris 9.10)

**Fre 27.5** Monica Heikel-Nyberg, Grankulla (repris från 1.10.2014) **Lö 28.5** 8.53 Familjeandakt. Lars Colmar läser ur sin bok *Helga Hund i Egypten* (repris från 25.3.2006) **Må 30.5** Jan-Erik Lindqvist, Helsingfors **Ti 31.5** Peter Sjöblom, Vörå **Ons 1.6** Barbro Näse, Karis **To 2.6** Anna Edgren, Åbo.

VEGA

## Aftonandakt kl. 19.15

**Fre 27.5** Psaltarens poesi. Uppläsare: Vivi-Ann Rehnström (repris från 10.12.2003) **Lö 28.5** 17.58 Ett ord inför helgen, Trefaldighetskyrkan i Vasa. **Sö 29.5** Lars-Henrik Höglund, Kyrkslätt **Må 30.5** Bevarade ord: Margareta Melin. Uppläsare: Monica Heikel-Nyberg **Ti 31.5** Janette Lagerroos, Nagu **Ons 1.6** Stefan Salonen, Helsingfors **To 2.6** Cecilia Forsén, Helsingfors.

VEGA

## Gudstjänst kl. 13.03

**Sö 29.5** Gudstjänst med Sionförsamlingen i Vasa. Predikant: Anders Olin. Mötesledare: Tanja Knuts. Lovsångsledare: Daniela Streng. Sångare och musiker: Eleonor Nordgren, sång, Elsa Rosenqvist, sång och piano, Tobias Österberg, sång och bas, Daniela Streng, gitarr.

VEGA

## ARENAN DOP

## Direktsänt prinsdop på fredag



Kronprinsessan **Victorias** och prins **Daniels** andra barn, prins **Oscar**, döps fredag 27.5 i Slottskyrkan i Stockholm.

Yle Arenan direktsänder dopet med början klockan 12.30. Dopet förrättas av ärkebiskop **Antje Jackelén**.

är kantor Mimi Sundroos som tillsammans med sångare leder sångstunden som vid vackert väder hålls utomhus, blir det regn hålls den i festsalen. Hjärtligt välkommen med!

**On 8.6 pilgrimsvandring till Nord-sjö kyrka:**

Start från Matteuskyrkan kl. 18. Vi vandrar i lugn takt, en bit av vägen under tystnad.

Vi avslutar med andakt och kvällste. Ta gärna med en vattenflaska. Klä dig i bekväma skor och kläder. Anmäl dig senast 6.6 till Matteus församlings kansli tfn 09 2340 7300 eller via mejl matteus.fors@evl.fi.

Välkommen!

**Ti 14.6 pensionärsutfärd till Kimitoön:**

Vi besöker Labbnäs semesterhem och Söderlångvik gård. På Labbnäs bjuds vi på skärgårdsbord och har möjlighet att inhandla gårdens produkter. På Söderlångvik gård blir det guidning och efter det kan vi dricka en kopp kaffe och beundra trädgården.

Vi startar från Matteuskyrkan kl. 9.00 och är hemma igen ca. kl. 19. Pris för utfärd 30 €, kontantbetalning i bussen. Anmäl senast 8.6 till Matteus församlings kansli tfn 09 2340 7300 eller matteus.fors@evl.fi.

**PETRUS**

[www.petrusforsamling.net](http://www.petrusforsamling.net)  
Fr 27.5

• **kl. 10 Musiklek:** Haga prästgårdsv. 2. Musiklekstund för 0-4 åringar med förälder. Vi bjuder på kaffe, saft och smörgås.

**Sö 29.5**

• **kl. 10 Gudstjänst:** Äggelby gamla kyrka, Brofogdev. 12. Sandell, Hilli.

• **kl. 10 Högmässa:** Munksnäs kyrka, Tegelst. 6. Björk, Ahlberg.

• **Ingen Puls Gudstjänst**

**Övrigt**

• **Välkommen på prästvigning:** till Borgå 29.05 kl. 12

• **Dagläger:** för barn i Södra Haga 6-10 juni. Info och anmälan på [www.petrusforsamling.net/barnlager](http://www.petrusforsamling.net/barnlager)

• **Familjeläger:** på Lekholmen 19-21 augusti för Matteus-, Petrus- och Johannes församling. Pris: vuxna 45 €, barn (3-17 år) 35 €, under 3-åringar gratis, kost och logi ingår i priset. Frågor och anmälan till Sussi tel. 0505609157, susanna.isaksson@evl.fi

• **Förbönsämnen:** tas emot under sommaren till tfn (09) 23407171 tisdagar mellan kl. 10-12 (ej 19.7, 26.7 och 5.8) och per e-post pray.petrus@evl.fi

**HELINGSFORS PROSTERI**

**Den blomstertid på Narinken:** tisdag 31.5 kl.17 och 19. Vi tar emot sommaren med sång i traditionell stil såväl gammalt som nytt.

**Petrus Bibeldagar i Houtskär**

18-22 juni

**Medverkande:**

Ulla-Christina Sjöman, Olav Söderström, Stig-Olof Fernström m.fl.

**Info och anmälan:**

Petrus kansli, 09-23407100, [petrus.fors@evl.fi](mailto:petrus.fors@evl.fi)

Mycket program. Saara Aalto leder allsungen och Mikko Helenius Suvilintu band ackompanjerar. Suvilintu ambassadörerna närvarande. Konferencier är Teemu Laajasalo. Den senare konserten är flerspråkig. Julia Högnabba medverkar. Kollekt uppbärs till förmån förför barns och ungas utbildning i södra Sudan. Arr. Kyrkan i Helsingfors tillsammans med Kyrkans utlandshjälp. Välkommen!

Mer info: [www.suvilintu.fi](http://www.suvilintu.fi)  
**Församlingarnas samtalstjänst:** dejourerar på tfn 01019--0072 (från utlandet +358 1019 0072) varje kväll kl.20-24. En webbase-rad hjälptjänst finns på adressen <http://evl.fi/natjour>

Användaren behöver inte uppge namn, e-postadress eller andra uppgifter som kan leda till identifiering utan väljer själv en signatur och ett lösenord. Ring eller skriv när Du behöver stöd! Du kan dessutom skriva ett handskrivet brev till Kyrkans brevjour, PB 210, 00131 Helsingfors, som behandlas anonymt och konfidentiellt. Kyrkans chatt dejourerar måndag till torsdag kl.18-20.

**KAMPENS KAPELL:** är öppet vardagar 8-20 och veckoslut samt helgdagar 10-18. Mer info [www.helsingforsforsamlingar.fi](http://www.helsingforsforsamlingar.fi)

**DEUTSCHE GEMEINDE**

**So 29.5. um 11 Uhr:** Gottesdienst (de Hulster)

**OLAUS PETRI**

**Lö 28.5:** kl. 18 Helgsmålsbön - Musikandakt. Kammarkören Utopia, dir. Mikael Maasalo.

**Sö 29.5:** kl. 11 Högmässa. Ahlfors, Fogelberg. Sång av Petri Lindroos.

**MELLERSTA NYLANDS PROSTERI****ESBO**

**Högmässor sö 29.5. Vi sjunger in sommaren med "Den blomstertid nu kommer":**

Esbo domkyrka kl. 12.15, Laukanen, Bengts. Kyrkkaffe i Sockenstugan.

Köklax kapell kl. 16 lovsångsmässa. Ahlbeck, Wikman, lovsångsteamet. Söndagsskola och kyrkkaffe.

**Midsommarfest:** Mataskärs lägergård, Mataskärv. 3, fre.24.6 kl. 17-21. Kaffe och jordgubbstårta, flagghissning, allsång, musik, andakt, korvgrillning, samvaro. Gratis taxitransport ordnas, anmälan senast 15.6, 050 432 7526, ann-christin.lintula@evl.fi.

**Konsertserien Musik i sommarkvällen:** varje sommarsöndag kl. 19 i Esbo domkyrka under perioden 5.6-28.8. Fritt inträde.

**Pastorsklubbar för 7-12-åringar:** Klubbarna startar vecka 34 i Köklax kapell, Handelsb. 1, ti. och fre. kl. 13-17, Sökö kapell, Sökögr. 3, ti. och to. kl. 13-17och Esbo domkyrkas församlingsgård, Kyrkstr. 2, må. och fre. kl. 13-17.

Avgift för material och mellanmål höstterminen:45 euro för 1 dag/vecka, 90 euro för 2 dagar/vecka. Mer info: 040 763 6250, helena.aitti-lindberg@evl.fi. Elektronisk anmälan 11.5 - 17.8 [www.esboforsamlingar.fi/miniorklubbar](http://www.esboforsamlingar.fi/miniorklubbar)

**Familjeläger på Hvittorp:** Hela eller "halva" familjer, ensamstående med barn, mor- och farföräldrar med barnbarn är välkomna till Hvittorps lägercentrum, Hvittorpsvägen 245, Masaby, veckoslutet 17-18.9! Avkoppling.

gemenskap och inspirerande program för hela familjen, föräldrar och barn tillsammans och separat. Barn i alla åldrar, från bebisar till tonåringar, är välkomna! Lägre börjar på lördag förmiddag och avslutas söndag eftermiddag. På lördagen föreläser samtalsterapeut Inger Sjöberg om empatins kraft i kommunikationen. Pris (inkl. kost & logi): 20 € /vuxna, 10 €/barn (3-17 år, barn under 3 år gratis. Möjlighet till befrielse från avgiften. Mer info och elektronisk anmälan (senast 29.8) [www.esboforsamlingar.fi/familjer](http://www.esboforsamlingar.fi/familjer)

**Nåd i livets vardag:** retreat på Snoan, Lappvik, 21-23.10. Ledare Roger Rönberg. Deltagaravgift 90 €. Anmälan senast 7.10 till Claire Broberg, 050 576 5784, [claire.broberg@evl.fi](mailto:claire.broberg@evl.fi)

**Esbo svenska församlings kansli:** på Kyrkog. 10, tfn 09 8050 3000, är i juni och augusti öppet må-fre kl. 9-15. I juli öppet kl. 9-13. Esbo församlingars servicecentral på Kyrkog. 1, tfn (växel) 09 80501, sköter ämbetsbetyg, släktutredningar, bokningar av dop, vigsel och begravning samt gravären den, bokning av utrymmen och prenumerationer på Kyrkpressen. Öppet må-fre kl. 9-15 även sommartid.

**GRANKULLA**

**Sö 29.5 kl. 12 Högmässa:** Carola Tonberg-Skogström, Heli Peitsalo. Kaffes i nedre salen.  
**Ti 31.5 kl. 9.30-11 Diakonimot-tagning:** och brötdelning.

**KYRKSLÄTT**

**Slöjdgrupp för vuxna:** lö 28.5 kl. 12-16 i "Reguel Bengtströms smedja" på Gamla Kustvägen 86.

**Högmässa:** sö 29.5 kl. 12 i Kyrkslätt kyrka. Stråhlman, Joki.

**Sång och bön i koret:** må 30.5 kl. 18.30 i Kyrkslätt kyrka.

**Lopptorget i Gesterby:** on 1.6 kl. 15-17.

**Kyrkoherdeämbetet är stängt må 30.5.**

**Tvåspråkig högmässa:** sö 5.6. kl. 10. Vi börjar redan kl. 8 med fågelskådnig i omgivningen vid kyrkan och torget. Kaffe vid klockstapeln fram till kl. 9.30.

Stråhlman, Haataja, Joki, Nyman. **Kyrkoherdeämbetet öppet må-ti kl. 9-15. Fredag stängt. Tel. (09) 8050 8292 Epost kyrkslatts.svenska.forsamling@evl.fi. Mera info på [www.kyrkslattsvenska.fi](http://www.kyrkslattsvenska.fi)**

**TAMMERFORS**

**Sö 29.5:** Gudstjänst med sommarsånger kl 11 i SvH, Eimer Wasström, Paula Sirén

**VANDA**

**Pastorskansliet:** håller sommaröppet juni-aug: ti-fre kl 9-13, måndagar stängt. Prästdejour på kansli onsdag -fredag under sommarmånaderna. Diakonimot-tagning endast på torsdagar kl. 10-11.30 (juni-aug)

**Högmässa:** sö. 29.5 kl. 10 i Helsing kyrka S:t Lars. M. Fagerudd, I. Hokkanen.

**Mässa i Taizéanda:** sö. 29.5 kl. 12 i S:t Martins kapell. M. Fagerudd, I. Hokkanen.

**Familjecafé:** må. 30.5 kl. 9.30-12 i Martinristi, Bredängsv. 2.

**Familjecafé:** tis. 31.5 kl. 9:15-12 i Bagarstugan. Kontaktperson: Elna Kuosa tel. 050 545 5031.

**Pastorskansliet:** fre. 3.6 stängt.

**Dagläger för barn i förskolan och årskurs 1-6:** ordnas 6-10.6, 13-

17.6 och 20-23.6 kl. 8.30-16.30 på Helsinggård, Konungsvägen 2. Lägren kostar 65 €/vecka. Anmälningsblankett finns på hemsidan fr.o.m. 1.3

**Utfärd till FMS finska missionsfest i Vichtis:** lö. 11.6. Busstransport: 8.35 Västerkulla kyrka - 8.50 Håkansböle kyrka - 9.05 Församlingarnas ämbetshus (Vallmovägen 5) i Dickursby - 9.25 Myrbacka kyrka - 9.35 Tavastby kyrka. Returren från Vichtis börjar ca. kl. 18.15. Pris: 10-20 € beroende på antalet deltagare. Anmälan senast 31.5 till till Kaj Andersson tfn 050 537 4221 eller Sirpa Jalokinos tfn 050 414 7234.

**RASEBORGS PROSTERI**

**EKENÄSNEJDENS SVENSKA Högmässor/gudstjänster 29.5:** Kl. 10 Ekenäs kyrka, M. Cleve, N. Burgmann.

Kl. 12 Snappertuna kyrka, T. Wilman, N. Burgmann. Kyrkkaffe, Snappertuna församlings historik lanseras. Anförande av historikförf. Henrik Ekberg.

Kl. 18 Tenala kyrka KVM, M. Cleve, P. Nygård.

**Info:** [www.ekenasnejdensforsamling.fi](http://www.ekenasnejdensforsamling.fi)

**INGÅ**

**Högmässa:** sö 29.5, 2. s. e. pingst, kl 10 i Ingå kyrka. Hellsten, Gustafsson Burgmann.

**Emma-café, pappa-café, vårvårslutning:** sö 29.5 kl 13-15 i ungdomshuset. Björklund-Sjöholm.

**KARIS-POJO**

**Högmässor, Sö 29.5 kl. 10 i S:t Maria kyrka, Pojo.**

**kl. 12 i S:t Katarina kyrka, Karis,** tillsammans med krigsveteraner.

**Andakt, To 2.6 kl. 12.45 i Mariahemmet, Pojo. Mera info:** [www.karis-pojoforsamling.fi](http://www.karis-pojoforsamling.fi)

**ESBO STIFT****LOJO**

**Sö 5.6. kl 13:** Högmässa i Vivamo, Heliga Birgittas kapell. Kaiku Mäenpää liturg och predikant.

Kyrktaxi och kyrkkaffe.  
**Sö 12.6. kl 14:** Konfirmationmässa i Lojo kyrka.

**TUSBY**

**Ti 31.5. kl 18:** Folkvisemässa och Klemetskog skolans vårkyrka i Paijala Kapell. Kantor Enni Pöykkö, pastor Tiina Partanen. Brage Stråkorkester och Klemetskog Kyrkosångare. Kyrkkaffe.

**Kl. 18:** Snappertuna kyrka, T. Wilman, N. Burgmann. Kyrkkaffe, Snappertuna församlings historik lanseras. Anförande av historikförf. Henrik Ekberg.

Kl. 18 Tenala kyrka KVM, M. Cleve, P. Nygård.

## REGION 2

**ÅBOLANDS PROSTERI****VÄSTÅBOLAND**

**Pargas församlingssamling:** **Sö 29.5 kl 10:** Högmässa i kyrkan, Heikkilä, Lehtonen.

**On 1.6 kl 18:** Veckomässa i kyrkan, Heikkilä, Lehtonen.

**Nagu kapellförsamling:** **Sö 29.5 kl 18:** Finsk gudstjänst i kyrkan, Granström.

**Korpo kapellförsamling:** **Sö 29.5 kl 11:** Högmässa i kyrkan, Heikkilä, Lehtonen.

**Inio kapellförsamling:** Ingen gudstjänst i Inio denna vecka.

**ÅBO**

**sö. 29.5:** kl. 12 Högmässa, Domkyrkan. Bäck (pred), Björkgren (lit), Forsman, Danielsson. Barnhörna och söndagsskola. Kyrkkaffe.

**kl. 13.30** Orgelkonsert för konfirmander och andra intresserade med Birgitta Forsman, Domkyrkan.

**ons. 1.6:** kl. 13-15 Sommarcafé, Aurelia. kl. 19 Pianokväll med Marina Petterssons elever, Aurelia. Fritt inträde.

**to. 2.6:** kl. 18 Samling för frivilliga inom flyktingverksamheten, Aurelia. Nya frivilliga är också välkomna med Anm. senast 30.5 till malena.bjorkgren@evl.fi / 040 3417 461

**ÅLANDS PROSTERI****HAMMARLAND**

**2 sö e Pingst 29.5:** Högmässa kl 12

Ingemar Johansson, Jan Tengström

**JOMALA**

**Fre 27.5 kl. 14:** andakt i Rönngården

**Sön 29.5 kl. 11:** högmässa Stefan Äng, blåsgrupp.

**MARIEHAMN**

**04.06 Konsert:** kl. 18 i S:t Görans, Taubekör från Stockholm, Kaya Ålander - dirigent.

**05.06 Högmässa:** kl. 11 i S:t Görans, J-E K, J. D. Kyrkkaffe.

**Sinnesromässa:** kl. 15 i S:t Görans, M. P, L. N, A. L. Kaffeservering i församlingshemmet från kl. 14.

**07.05 Sommarkonsert:** kl. 20 i S:t Görans, Sara Alm - sopran, Kaj-Gustav Sandholm - piano/orgel.

**Kyrktaxi mot beställning, tfn 19500.**

**SUND-VÄRDÖ**

**Söndag 29.5 kl. 11.00:** Gudstjänst i Vårdö kyrka. Ewert Gustafsson, Kent Eriksson.

**http://sund-var doforsamling.fi/**

**NÄRPES PROSTERI****KORSNÄS**

**Lö 28/5:** Söndagsskolans vårturfärd till Södra Vallgrund och Aava Kertun kottitila. Start från Taklax bönehus 13.30, Korsnäs församlingshem 13.45 och Molpe Andelsbank 13.55. Tag med picknickmatsäck!

**Sö 29/5 11.00:** Gudstjänst i Kyrkan, Cay-Håkan Englund och Kjell Lolax. **Ti 31/5 9.30:** Barndagvårdens vårandakt i Kyrkan.

**KRISTINESTAD**

**kristinestadssvenskaforsamling.fi Internationell sommarfest och knytkalas:** fr 27.5 kl 18 i K:stads förs.hem, Norrback m.fl

**Högmässa:** sö 29.5 kl 12 i Sideby, Lassus, Nilsson. För skjuts ring 0400-763325. Efteråt fest för 75-års jubilarerna på Jonnsborg

**Gudstjänst:** sö 29.5 kl 18 i K:stad, Lassus, Nilsson

INPRICKAT



**JAG ÄR ANSVARIG** för en talkogrupp. Nu i maj har vi samlats varje lördag för att ta hand om Kyrkans Ungas fritidsstuga som finns på vägen mot Andra sjön. Just nu håller vi på med målningsarbeten som vi började med redan förra hösten.

Det är roligt med talko, fast det verkar vara lite på utdöende. Gemenskapen är fin, äldre och yngre träffas och får göra nytta tillsammans.

”Äldre och yngre träffas och får göra nytta tillsammans.”

Joel Finskas, Nykarleby församling

På "Inprickat" delar församlingsmedlemmar med sig av något församlingsprogram de har prickat in i kalendern.



## URBAN FÅGELSKÅDNING

### Bonga fåglar vid Domkyrkan

Söndag morgon den 5 juni klockan 6-10 har den som är intresserad chansen att titta på fåglar uppe vid Domkyrkan i Helsingfors.

Planeringsgruppen utlovar att det råder en alldeles speciell stämning i Helsing-



FOTO: PIXABAY

fors centrum om söndagsmorgnarna, och att det går att få syn på många överraskande fågelarter. Under det motsvarande evene-

manget i fjol iaktogs bland annat smålom, prutgås, havsörn och stenskvätta. Dessutom hördes rosenfinkens sång mitt på Senatstorget.

Fågelskådningsmorgonen kostar inget och alla är välkomna. Man kan komma redan klockan sex, men det går också att ansluta

sig senare. Prästen och ornitologen **Hannu Varkki** och företrädare för den ornitologiska föreningen Tringa hjälper till med råd och tips. Ta med egen kikare om du vill, men det går också att låna en på plats. Den som vill kan efteråt delta i högmässan som ordnas i Domkyrkan klockan 10.

## MUSIK MATTEUS

### Med metron till musiken

Konsertserien Med metron till musiken firar sitt femtonde år med konserter i östra Helsingfors kyrkor under hela sommaren. Varje tisdag kväll kl. 19 under tiden 7.6 - 30.8 ges en konsert turvis i olika kyrkor längs metropåret i östra Helsingfors: Nordsjö kyrka, Matteuskyrkan, Kvarnbäckens kyrka, Mikaelkyrkan och Havsrastböle kapell. Konsertserien arrangeras av Matteus församling tillsammans med fyra finska församlingar på samma område. Information om de enskilda konserterna hittas på adressen [www.metrollamusiiikkiin.fi/sv](http://www.metrollamusiiikkiin.fi/sv).

#### NÄRPES

[www.narpesforsamling.fi](http://www.narpesforsamling.fi)

**Närpes**  
**Lö 28.5 kl 18:** Kvällssamling i Böle bystuga, Markus Saarinen, Lövdahl, Nädehjonen.

**Sö 29.5 kl 12:** Finsk högmässa Lövdahl, S.Lindén, S.ta Marian kuoro.

**Övermark**  
**Sö 29.5 kl 10:** Högmässa Jakobsson, Wikstedt.

**Pörtom**  
**Sö 29.5 kl 14:** Gudstjänst Sundqvist, G.Lindén.

**Kom ihåg att anmäla till 50-års konfirmandträffarna!**

Anmäl till församlingens kansli tel. 06 220 4200 eller [narpes.pastorskansli@evl.fi](mailto:narpes.pastorskansli@evl.fi)

#### KORSHOLM

**Gudstjänst:** sö kl 10 i Korsholms kyrka. Kuni, Nordqvist-Källström.

**Högmässa:** sö kl 12 i Smedsby frs. gård. Kuni, Nordqvist-Källström.

**Taizegudstjänst:** sö kl 18 Voitbyvägen 154, Voitby, älvkyrkan. Bergstöm, Nordqvist-Källström.

#### KVEVLAX

**Högmässa:** sö kl 10, Lindblom, Andrén.

**Mathjälpen:** må kl 10 i ds.

#### MALAX

**Daghemmens och Dagmammornas Vårkyrka:** fre 27.5 kl 9.45 i kyrkan.

**Gudstjänst:** sö 29.5 kl 10 i kyrkan. Tornberg, Brunell.

**Bön för alla:** sö 29.5 kl 17 i FH. Servering, barnpassning.

**Tro i vardagen:** on 1.6 kl 12 i KH. Sång, diskussion och kaffe. Camilla Brunell.

#### PETALAX

**Gudstjänst:** sö 29.5 kl 11, Björklund, Nygård.

**Pensionärsutfärd:** till Nykarleby tillsammans med Bergö församling Fre 3.6. Program: lunch på Juthbacka, besök i Nykarleby kyrka, guidning på Kuddnäs, saltbit på Tesses Café i Vassor på hemvägen. Start 10.10 från TB, hemkomst ca 18.30 till TB. Pris: 40 euro. Anmälan senast 1.6 kl 12 till pastorskansliet i Petalax 06-3470274, eller till församlingspastorn 050-5951070.

**ESSE**  
**Fr 27.5 kl 14.15:** Andakt i Essehemmet, Sandström.

**-kl 20:** Ungdomssamling i Fyren, Björkman.

**Sö 29.5 kl 10:** Gudstjänst i kyrkan, Granlund, S-O Ray. Textläsare: Maria Forsblom, dörrvärdar: Lappfors.

**-kl 14:** Sammankomst i Punsar bönehus.

#### REPLOT

**Replot församling firar GOSPELMÄSSA:** med kören Ichtys och Ichtys Kids: sö 29 maj kl 18 i Replot kyrka. Kyrktaxi från alla byar. Granholm från Björkö. Hä-

kans från övriga byar. Välkommen!

**Konfirmandträff:** de som konfirmerades i Replots församling 1966 inbjuds med make/maka till 50-års konfirmandträff 14.8.2016. Högmässa kl 10 i Replot kyka.

Efteråt servering och samkväm i församlingshemmet.

Anm senast 5.8. till pastorskansliet 06-352 0005 eller [replot.forsamling@evl.fi](mailto:replot.forsamling@evl.fi)

Låt budet gå!

#### SOLF

**Högmässa:** sö kl 10, A-M. Audas-Willman, K. Wargh.

#### VASA

**TREFALDIGHETSKYRKAN**

**Högmässa:** sö kl 13 Forslund, Östman Rolandsson, Mikael Heikius. Välsignelse av hjälpledare.

**Aftonmusik:** ons 1.6 kl 19.30 Q Consort, blockflöjtsensemble. Fritt inträde.

**DRAGNÄSBÄCKS KYRKA**

**Högmässa:** sö kl 10 Siv Jern avskedspredikar, Östman Rolandsson, Andersson, Brändö kyrkokör. Kyrkkaffe.

**SUNDOM KYRKA**

**Högmässa:** sö kl 10 Lindblom, Mikael Heikius.

#### PEDERSÖRE PROSTERI

#### ESSE

**Fr 27.5 kl 14.15:** Andakt i Essehemmet, Sandström.

**-kl 20:** Ungdomssamling i Fyren, Björkman.

**Sö 29.5 kl 10:** Gudstjänst i kyrkan, Granlund, S-O Ray. Textläsare: Maria Forsblom, dörrvärdar: Lappfors.

**-kl 14:** Sammankomst i Punsar bönehus.

#### Anmälningar till nästa års skriftskolor:

tas emot 1-30.6.2016 via <http://www.esseforsamling.fi/osallistu/anmalnings-lankar/konfirmander>.

#### JAKOBSTAD

**Idag To 13.30:** Vårfest för alla i FC. Missionär Ingrid Jern medverkar och välsignas för utresa till Kenya, Vestanlidgårdens strängband, dir. Raimo Fors, Krokfors. Servering och lotteri.

**Sö 12:** Gudstjänst med små och stora i kyrkan, Krokfors, Wester, välsignelse av hjälpledare.

**15:** Sammankomst i Skutnäs bönehus, Stefan Snellman.

**17:** Fokus i FC. Lovsång & förbön, Ralf Salo.

**SOMMAR ÖPPEN DAGKLUBB:** 30.5, 6.6, 13.6 och 20.6.2016.

Måndagar kl. 9-12 vid Kyrkostrands församlingshem. Lek ute/inne enligt väderlek. Samling och servering kl. 10.

Verksamheten riktar sig till barn 0-5 år i sällskap med en vuxen, också äldre syskon är välkomna med. Avgift 3 €/familj/gång. Ingen förhandsanmälan. Kontaktperson Annette Tallgren tfn 040-3100426.

**KRONOBY**  
**Kyrkokören:** ikväll 26.5 kl 19.00 i fh

**Gudstjänst:** sö 29.5 kl 10.00 Wallis, Ellfolk-Lasén

**Vandring:** sö 29.5 kl 19.00 start fr fh (arr. SLEF)

**Anmälningblanketter till höstens dagklubb fås på pastorskansliet**

#### LARSMO

**To 26.5 kl.19 Karasamling:** vid prästgården (OBS platsen). Håkan Häggblom medverkar.

#### Sö 29.5 kl. 10 Högmässa:

i församlingshemmet (OBS platsen), även anpassad för utvecklingsstörda, Lassila, Wiklund, sång Rebecka Byggmästar. Kyrkkaffe.

Kyrkvård: Risö, Grev.

**Ti 31.5 kl. 9.30 Cronhjelmsskolans avslutningsgudstjänst:** Lassila, Wiklund.

**Ons 1.6 kl. 13.30 Natvard för rörelsehindrade:** i församlingshemmet, Sjöblom, Wiklund. Servering.

#### NEDERVELTIL

**Gudstjänst:** sö 29.5 kl. 10.00, Store, Smedjebacka. Konfirmanderna och deras föräldrar samlas i kyrkan genast efter Gudstjänsten.

**Projektkören:** sö 29.5 kl. 15.30, gemensam avfärd till Karleby från fh.

**Andakt:** to 2.6 kl. 14.00 i Sandbacka Vårdcenter, Smedjebacka, Dalhem.

**Andakt med HHN:** fr 3.6 kl. 13.00 i pensionärshemmet, Store.

**Skolgudstjänst:** lö 4.6 kl. 8.30, Store, Smedjebacka.

**Gudstjänst:** sö 5.6 kl. 10.00, Store, Smedjebacka.

#### NYKARLEBY

**NYKARLEBY**  
**Sö kl 10 Högmässa:** Edman, Ringwall, kyrkokören

**MUNSALA**  
**Sö kl 10 Gudstjänst:** Sundstén, Hellman

**Församlingsresa, Replot o Björköby:** må 13.6 kl 10-18, 30 e/pers. Lokalguide, kyrkor, museum. Anmäl före 8.6: Monica tfn 040 8687053.

**JEPPO**  
**Sö kl 10 Högmässa:** Östman, Lönnqvist, sångprogram. Kyrkkaffe med salt tilltugg i fh, Alexandra Klemets berättar om missionsresa

**Ti kl 18 Bibelsits:** fh

#### PEDERSÖRE

**Andakt:** To 17.30 i Pedersheim, Källby fridsförening

**Ung mässa:** Fr 20 i Purmo kyrka, efteråt kyrkkaffe i Lyjo (Ingen samling i Bennäs!)

**Gudstjänst:** Sö 10 i kyrkan, Erikson, D. Häggblom, textläsare Krister Mård, dörrvärdar Lövo

**Sammankomst:** Sö 15 i Flyngängens bönehus, Staffan Snellman

#### PURMO

**Fr 27.5 kl 20:** Kvällsmässa i kyrkan, Portin, Johansson, Lassila. Ungdomar medverkar. Efteråt ungdomskväll i Lyjo.

**Sö 29.5 kl 10:** Högmässa i kyrkan, Ralf Salo, Portin, Johansson.

**-kl 12:** Gudstjänst i Ävist bykyrka, Ralf Salo, Portin, Johansson.

**On 1.6 kl 19.30:** Möte i Joelsro, Ävist. Albert Häggblom.

**To 2.6 kl 14:** Andakt i Purmohemmet, Portin, Johansson.

**On 8.6 kl 10-20.30:** Lägersdag i Ävist för årskurs 1-6. Några platser finns ännu kvar. Anmälan senast 29.5 till Mi, 040 3100 449.

#### TERJÄRV

**Konfirmandföräldrasamling:** to 26.5 kl 18 församlingssalen.

**Ungdomssamling:** fr 27.5 kl 19 vid slöjdskolan.

**Högmässa:** sö 29.5 kl 10, khden, kantorn.

**Finsk högmässa:** sö 29.5 kl 12, khden, kantorn, Mariat.

## TJÄNSTER OCH KUNGÖRELSER

### Nykarleby församling lediganslår en tjänst som **Ledare för barnverksamheten**

**Behörighetskrav** är lämplig examen på yrkeshögskolenivå eller annan motsvarande kompetens. Vi söker dig med en personlig kristen tro som kan ansvara för församlingens barnklubbar, frivilligverksamhet och läger. Du håller också kontakt med daghem, skolor och scoutkår.

**Information fås** av Mats Edman 040 8687 045 eller Maria Forsblom 040 8687 061. Tillträde 1.8.

**Ansökningar senast 9.6** till Kyrkorådet i Nykarleby församling, Gustav Adolfsgatan 5, 66900 Nykarleby. Mera info [www.nykarlebyforsamling.fi](http://www.nykarlebyforsamling.fi)



Helsingfors kyrkliga samfällighets **gemensamma kyrkofullmäktige** sammanträder tisdagen den 7 juni 2016 klockan 18 i Församlingarnas hus, Tredje linjen 22.

**En förteckning över ärenden** som kommer att föredras vid sammanträdet är från och med 30.5.2016 framlagd på anslagstavlor vid Helsingfors församlingars pastorexpeditioner och på den kyrkliga samfällighetens anslagstavla, adress Tredje linjen 22.

**Föredragningslistan** och protokollet kan läsas på webben: [www.helsinginseurakunnat.fi/hallinto](http://www.helsinginseurakunnat.fi/hallinto). Föredragningslistan publiceras ca en vecka före mötet och protokollet ca en vecka efter respektive möte.

Helsingfors, den 16 maj 2016

Ordförande

**Rikssvenska Olaus Petri-församlingen** i Helsingfors ingår i Borgå stift med en nära anknytning till Svenska Kyrkan. Skön liturgi och högklassig kyrkomusik präglar gudstjänsterna i vår vackra kyrka på Minervagatan. Våra medlemmar finns i hela Finland och vår målsättning är att erbjuda familjer med anknytning till Sverige en mångsidig församlingssammankomst med rikssvensk profil. Vi söker nu en

## Barn- och ungdomsledare

som tillsammans med vårt lilla arbetslag och våra förtroendevalda utvecklar samarbetet med barnfamiljer och ungdomar. Tjänsten är treårig med möjlighet till förlängning, arbetstiden är 30 timmar i veckan eller enligt avtal.

#### Vi söker dig som

- har erfarenhet av barn- och ungdomsarbete
- har en pedagogisk utbildning eller motsvarande
- är initiativrik och självständig med social kompetens
- tycker om att fungera i arbetslag
- kan använda sociala medier som kommunikationsverktyg
- tillhör evangelisk-lutherska kyrkan

**Vi erbjuder** en ny intressant och mångsidig arbetsuppgift som ger dig möjligheter att testa dina egna idéer och som arbetsplats en liten oas i centrala Helsingfors.

Lön enligt avtal.

Frågor besvaras av kyrkoherde Timo Viinikka tel. +358 45 856 1727.

**Ansökningarna skickas senast den 17 juni** antingen per e-post [timo.viinikka@evl.fi](mailto:timo.viinikka@evl.fi) eller per brev till:

Timo Viinikka  
Rikssvenska Olaus Petri-församlingen  
Minervagatan 6  
00100 HELSINGFORS



## KYRKOSTYRELSEN<sup>†</sup>

Kyrkostyrelsen sköter den gemensamma förvaltningen, ekonomin och verksamheten för Evangelisk-lutherska kyrkan i Finland. Kyrkans utbildningscentral är Kyrkostyrelsens verksamhetsavdelnings expertenhet för utbildning och utveckling. Utbildningscentralen finns i Träskända. Kyrkostyrelsen är en rökfri arbetsplats.

Vid Kyrkans utbildningscentral ledigförklaras ett

## Vikariat som utbildare inom kyrkomusik

1.9.2016-31.8.2018

Arbetet består i att vara sakkunnig och utbildare inom kyrkans finskspråkiga personalutbildning inom kyrkomusiken, utveckla utbildningen, stödja utvecklingen inom området och följa utvecklingen i Finland och andra länder.

Vi förutsätter lämplig högre högskoleexamen, god förtrogenhet med arbetsområdet samt den erfarenhet och förmåga som krävs för att sköta tjänsten framgångsrikt. För tjänsten krävs utmärkta muntliga och skriftliga kunskaper i finska och nöjaktiga muntliga och skriftliga kunskaper i svenska. Övriga språkkunskaper räknas som merit. Tjänsten tillträds den 1 september 2016 eller enligt överenskommelse.

Ansökan riktas till Kyrkostyrelsen och lämnas via den elektroniska rekryteringstjänsten på adressen [Sakasti-fi/tyopaikat](mailto:Sakasti-fi/tyopaikat) senast fredagen den 3.6.2016 kl. 12. Ansökningshandlingarna returneras inte.

Hela platsannonsern och mera information om tjänsten finns på adressen [sakasti.fi/tyopaikat](http://sakasti.fi/tyopaikat).

**KUST CAR**

- \* Vi erbjuder auktoriserad märkesservice
- \* Vi ser till att alla garantikampanjer är utförda på din bil
- \* Vi uppdaterar bilens styrenheter varefter biltillverkarna skickar uppdaterade program



Original Mitsubishi-reservdelar från oss

BMW Service  
Original BMW-reservdelar från ossBesök vår hemsida:  
[www.kustcar.com](http://www.kustcar.com)

Bulderbackavägen 5, Jakobstad, 044-723 4731

**SnickarSERVICE**

- \* Byggnadsvård
- \* Snickeriarbeten
- \* Renovering
- \* Fönster o. dörrar
- \* Nybyggen
- \* Båtreparationer

Ring och få en gratis offert nu!

**050-4331845****ELINSTALLATIONER****Edizon**  
ELINSTALLATIONERTHOMAS HAGA tfn 050-5446 306  
thomas@edizon.fi**Den blomstertid nu kommer!**

Sommarpsalmen ljuder än en gång traditionellt tisdagen den 31.5 kl 17 och 19 på Narinken. **Saara Aalto** leder allsången och bandet **Suivilintu** under ledning av **Mikko Helenius** ackompanjerar. På plats finns även Suivilintu-ambassadörerna, Turku Cathedral Youth Choir TCYC. **Teemu Laajaso** är konferencier. Den senare konserten *Den blomstertid kommer till Stan* kl 19 är fler-

språkig och där medverkar **Julia Högnabba**. Allsångerna sjungs ur sänghäftet som Kyrkans Utlandshjälp sammanställt. Kollekt uppbärs till förmån för barns och ungas utbildning i södra Sudan. Konserterna är ett samarbete mellan Helsingfors kyrkliga samfällighet och Kyrkans Utlandshjälp. Mer info [suivirsi.fi](http://suivirsi.fi) och [Facebook.com/suivirsi](http://Facebook.com/suivirsi)



Klockan 19 tisdagen den 31.5 ordnas den tvåspråkiga konserten *Den blomstertid kommer till stan* på Narinken i Helsingfors.

**Vårt utbud av Europaresor hösten 2016**

- \*Via Baltica-Krakow 24-30.8 (buss/flyg)
- \*Vandringresa i Dolomiterna 5-12.9
- \*Alperna 5 länder 12-19.9
- \*Balkans pärlor 19-26.9
- \*Ö-kryssning deluxe i Adriatiska havet 21-28.9
- \*Franska rivieran, Andorra och Barcelona 22-29.9
- \*Makarska, Kroatien 27.9-4.10
- \*Medelhavskryssning 30.9-7.10
- \*Rom-Sorrento 1-8.10
- \*Stadssemester i Barcelona 6-10.10
- \*Stadssemester i Aten 10-14.10
- \*Almuñécar, Spanien 22.10 el. 29.10 – 3 och 4 veckors resor

Ta kontakt med oss för mer information eller om du vill boka!  
Mer info också på vår hemsida.Närpes 020 7434 530  
Korsholm 020 7434 520  
Jakobstad 020 7815 360  
[www.ingsva.fi](http://www.ingsva.fi)

**KJELL LÖNNQVIST**, ungdomsarbetsledare i Sibbo, auktionärer ut vardagsänglar till förmån för Gemensamt Ansvar.

**Auktion av Vardagsänglar**

Sibbo svenska församling har ordnat flera evenemang till förmån för Gemensamt Ansvar-insamlingen under våren 2016, detta år i samarbete med de svenska scoutkärnorna i Sibbo. I år ville man pröva på något nytt och då bestämde man sig för att hålla en auktion. Men det skulle inte auktioneras saker utan upplevelser och hjälp med vardagliga tjänster. Auktionen av vardagsänglar gick av stapeln 15 maj i Kyrkoby församlingshem i Sibbo.

Idén hade församlingens diakon **Milja Westerlund** plockat ur Gemensamt Ansvars lista på insamlingsidéer. **Kjell "Tjälkka" Lönnqvist**, ungdomsarbetsledare i församlingen, fick pröva på sin dröm och fungerade som mäklare på auktionen.

Som vardagsängel auktioneras bland annat t.f. kontor **Camilla Wiksten-Rönnbacka** med en sånglektion eller lek-

tion i röstvärd som tjänst. Båda de samarbetande scoutkärnorna Östersundom Scouter och Scoutkären Åfararna auktionerade ut upplevelser ute i naturen, och kyrkoherde **Helene Liljeström** erbjöd en resa med rundtur till Musikhuset i Helsingfors. Kommundirektör **Mikael Grannas** erbjöd sig att tillreda en orientalisk wok-måltid i köparens hem, medan kommunens chefsläkare **Anders Mickos** auktioneras som guide för en bilutfärd till valfritt mål i södra Finland.

Ett tiotal vardagsänglar auktioneras. Sibbo svenska församling ordnar sannolikt en ny auktion nästa år, och vill tipsa andra församlingar om denna idé. Gemenskapen under tillfället var fin och som insamlingsevenemang var auktionen väldigt lyckad.

■ KIRA NYMAN, TF. INFORMATIONSSSEKRETERARE

**MARKNAD****ÖNSKAS HYRA**

Skötsamt par med 1-åring söker tillfälligt boende p.g.a. stambyte  
28.10.2016-26.2.2017 i Olars-Mattby-Hagalund.  
0405256874

Gift par 30+ önskar hyra 2:a i Hfors. fr.o.m. 1.7 Området Månsas till Forsby. Tel 0440814813

Skötsam, rökfri, arbetande flicka söker lägenhet att hyra i centrala Helsingfors från september. Jag har inga husdjur. Möblerat går också. Tel. 050-3647814

20-åring, arbetande, icke-rökande kvinna söker etta i Helsingfors. Hyra max 750€ 0509183113

**UTHYRES**

Uthyres i Vasa trevligt vardagsrum och stort kök, 42 m<sup>2</sup>. Lugnt läge i centrum. Hyra 500 euro + vatten. Ledig från 1 juni. Tel. 0400-667172

Mysig etta i Majstad (nära Arcada). Hyra 690 €. Tfn 0400 920 470

Skönt att bo på landet. Renoverad villa i toppskick i gamla Pernå 80 km från Helsingfors, 30 km från Borgå i lugn gårdsmiljö. Villan ca. 90 m<sup>2</sup>, 3 rum + kök + bastu. Båtplats finns. Tel. 040-7000275

Tvåa i Botby 55 m<sup>2</sup>, 840€. Ledig. Mia 040-5445858

Etta i Ekenäs, II vån, kokvrå, nyrenoverad. Hyra 380 €/mån + vatten €20/mån. tel.044-0577505

**SEGELBERGSKA STIFTELSEN**

för liturgivetenskaplig forskning

har möjlighet att under år 2016 utdela vissa medel till stöd för liturgisk och liturgihistorisk vetenskaplig forskning.

Efter därom till stiftelsen ingiven ansökan kan därvid

(a) stipendier utdelas åt studenter och forskare som önskar fullgöra någon forskningsuppgift eller delta i någon sammankomst med vetenskapligt syfte,

(b) bidrag lämnas till redigering, tryckning, illustrering m.m. av publikationer.

Medel till finansiering av forskarutbildning utgår ej.

Till ansökan skall fogas en ekonomisk plan för det ändamål vartill medel söks. Sökande, som inte avlagt doktorsexamen eller motsvarande, skall till ansökan om

stipendium eller tryckningsbidrag även foga intyg från handledare eller annan liturgivetenskapligt kompetent person, som styrker ändamålets vetenskapliga syfte och halt.

Sådant bidrag som omtalas under punkt b ovan skall utbetalas sedan den sökande till stiftelsen ingivit tio exemplar av publikationen i fråga. I publikationen skall anges på tryckortssidan att den utgivits eller tryckts med bidrag från stiftelsen.

Ansökan mottages **endast under tiden 15 augusti till och med 30 september** och insändes till stiftelsens sekreterare, teol. dr Per Ström, Österångsgatan 14 B, SE-753 28 Uppsala, Sverige.

**Visste du att...**

du kan lämna in din hyresansökan via webben?

När du lämnar in via webben sparar du också serviceavgiften på 5 euro.

[www.kyrkpressen.fi](http://www.kyrkpressen.fi)

**EKENÄS SOMMAR****Klubb, picknick och läger**

Ekenäsnejdens svenska församling ordnar sommar-sysselsättning för barn i olika åldrar.

Sommarklubben för 7-10-åringar i Österby församlingshem är öppen kl. 9-15 måndag-fredag de

två första veckorna efter skolavslutningen. Anmälningar senast 1.6 till ungdomsarbetsledare **Tom Blomfelt**.

Familjepicknickar ordnas på olika håll: Bromarvs församlingshem 6.6, Tenala församlingshem 9.6, Snapertuna prästgård 13.6 och Österby församlingshem

16.6, samtliga kl. 17.30.

1 juli ordnas läger för skolbarn på samfällighetens lägergård i Ramsdal, Öby. Den 4-6 juli är det läger för barn i årskurserna 1-3, den 7-9 juli för årskurserna 4-6. Den 11-13 juli finns det möjlighet för barnfamiljer att delta i församlingens familjeläger.

## INKAST KATARINA GÄDDNÄS

## Att möta det nya



**DET ÄR** ansträngande att börja på en ny arbetsplats. Nya kolleger, nya lösenord, nya dataprogram, nya arbetsuppgifter, nya rutiner. Jag har den här våren vikarierat på ett gymnasium och ett bibliotek. Jag har haft en projektanställning inom kultursektorn och jag jobbar som handledare inom skolvärlden. Jag är lyckligt lottad. Jag har arbetat. Jag har kastat mig ut i sådant jag inte gjort tidigare. Det är roligt och bra för karaktären. För den gör en lite ödmjuk, den där känslan av att vara nybörjare. Att inte fatta och inte kunna. Att för tionde gången behöva fråga hur datorprogrammet fungerar, att glömma och göra fel.

**NYFIKENHET ÄR EN** av mina starkaste drivkrafter, jag vill veta mera om det jag redan kan och jag vill lära mig om det jag inte kan. Men det finns gränser, man kan inte proppa skallen full med för mycket nytt. Nu börjar jag vara trött, nu längtar jag innerligt efter vardag och invanda rutiner. När vi sover processar hjärnan ny kunskap. Nu behöver jag mycket sömn och sommarledighet.

Jag tror att många människor skulle må bra av att i högre grad våga utsätta sig för nya möten, tankar och uppgifter. Det får oss att växa och utvecklas. "Man lär så länge man har elever" brukar duktiga lärare säga. När du lär känna en ny människa är hen inte längre bara en flykting eller en granne, utan en medmänniska.

Forskning har kunnat konstatera att vissa djurarter är mer nyfikna än andra. Nyfikenheten kan vara viktig för att öka genpoolen i en flock, vidga reviret för bättre tillgång på mat etcetera. Vilda djur är i allmänhet mer nyfikna än tama. Vid upptäckten av nya objekt på en välkänd plats kan ett djur reagera med rädsla eller nyfikenhet, ofta en kombination av båda. Är rädslan för stark ger den ett flyktbeteende, är nyfikenheten starkare leder det till ett utforskande beteende.

**VI LEVER I** en på många sätt omstörtande tid. Det nordiska välfärdssamhället är satt på nedmontering, vi konfronteras i realtid med nöden i världen på ett närgånget sätt. Vår västerländska livsstil ifrågasätts allt mer, både av solidaritets- och miljömässiga skäl. Vi står inför enorma utmaningar de närmaste sekler. Religionen har i många länder och kulturer använts som ett medel att styra och härska människorna. I en tid med ett skvalande informationsflöde kan kyrkan stå för en efterlängtat och välbehövlig kontinuitet och som en konserverande faktor, ändå – en levande kristenhet är en kyrka på fötter, en kyrka i rörelse, en kyrka som utan fruktan vågar möta det nya.

Katarina Gäddnäs är författare och journalist.

## ÄKTENSKAPSLAGEN RELIGIÖSA SAMFUND

## Samkönade par behöver veta var de står

Den ändring av äktenskapslagen som träder i kraft i mars 2017 innebär också en ändrad verksamhetsmiljö för kyrkorna och de övriga religiösa samfund. Bland de samkönade par som tillhör religiösa samfund finns det sådana som vill att samfundet välkomnar deras äktenskap och låter dem leva i samfundets gemenskap också efter ingången av äktenskap. På grund av de religiösa samfundens olika traditioner och ställning till äktenskap och ställning till beslut om hur de svarar på dessa uttalande och uttalande önskemål. I denna situation vill Gemenskapsrörelsen, som verkar för de sexuella minoriteternas och könsminoriteternas rättigheter i kyrkor och samfund, fästa uppmärksamhet vid följande synpunkter:

1) Samfundet bör i första hand svara dem som saken berör, alltså de medlem-

mar som tillhör sexuella minoriteter. Kan vi viga er till äktenskap? Kan vi välsigna ert äktenskap? Kan ni delta i vårt samfunds andliga liv som jämbördiga med andra församlingsmedlemmar efter att ni ingått äktenskapet? Kan ni tryggt delta i vårt samfunds evenemang? Eller kan ert äktenskap till exempel fördömas som synd? Svaren bör motiveras.

Efter att man har funnit svaren på dessa frågor bör man ge direktiv till anställda, ansvariga och alla medlemmar i samfundet.

2) Ändringen av äktenskapslagen innebär en större förändring i samhället än att registrerat partnerskap byter namn till äktenskap. Lagen om registrerat partnerskap innebär i första hand att man löste vissa juridiska problem. Den nya äktenskapslagen innebär att samhället ger samkönade par sam-

ma sociala erkännande som man-kvinnopar hittills haft. Förändringen är så stor att tidigare utredningar om partnerskapslagens följd inte direkt, om överhuvudtaget, kan överföras på ändringen av äktenskapslagen.

3) Då de religiösa samfund tar ställning till ändringen av äktenskapslagen bör de positivt definiera vad de tar ställning till, alltså säga vad ett samkonat äktenskap innebär för samfundet. En negativ definition, som bara säger vad äktenskapet inte är, vittnar om oförmåga och/eller ovilja att förstå vad man tar ställning till. Då man ger medarbetarna i samfundet direktiv om hur man skall bemöta regnbågsfamiljer är det ytterst viktigt att ha en sådan positiv definition.

Ett exempel kan belysa saken: Ett religiöst samfund definierar äktenskap mellan två män eller två kvinnor

som icke-äktenskap. Samtidigt beslutar samma religiösa samfund att deras medarbetare fritt kan delta i samkonade parbröllopsfest och dela deras glädje. Medarbetaren borde alltså samtidigt definiera församlingsbornas fest som ingående av äktenskap och icke-ingående av äktenskap.

4) Inom vissa religiösa samfund har man gjort inställningen till den nya äktenskapslagen till en bekännelsefråga. Endast de som offentligt tar avstånd från eller åtminstone inte offentligt godkänner samkonade äktenskap betraktas som äkta trosbröder och -systrar. Så har man gjort kränkningar av en minoritets rättigheter till en religiös förpliktelse.

## STYRELSEN FÖR GEMENSKAPSRÖRELSEN

Ulf Särs, ordförande

## DOMKAPITLET

Domkapitlet har konstaterat att tjänsteförhållandet för kyrkoherden i **Kronoby församling Markus Ventin** upphör på egen begäran från 1.2.2017.

Kyrkoherden i **Mariehamns församling Jan-Erik Karlström** (som avgår med pension 1.1.2017) har förordnats att sköta kyrkoherdetjänsten i samma församling 1.1 – 31.8.2017.

Teologie doktor **Yvonne Terlinden** samt teologie magistern **Karl-Kristian Willis**, **Carolina Lindström** och **Benjamin Sandell** har godkänts för ordination till prästämbetet. Prästvigningen äger rum 29.5.2016 kl. 12 i Borgå domkyrka.

Pastor **Wille Westerholm** från Kuopio stift har förordnats att sköta en kaplanstjänst i **Ekenäsnejdens svenska församling** 1.6.2016 – 31.5.2017.

Kyrkoherden i **Finström-Geta församling Jon Lindeman** har förordnats, vid sidan av egen tjänst, att sköta kyrkoherdetjänsten i **Saltviks församling** 1.6 – 3.7.2016.

Kyrkoherden i **Eckerö församling Märten Andersson** har förordnats, att vid sidan av egen tjänst, sköta kyrkoherdetjänsten i **Brändö-Kumlinge församling** 1 – 31.7.2016 och kyrkoherden i **Lemland-Lumparlands församling Benny Andersson** har förordnats, att vid sidan av egen tjänst, sköta samma tjänst 1 – 31.8.2016.

Sökanden till kyrkoherdetjänsten i **Sjundeå svenska församling** tf kyrkoherden i samma församling, **Tom Bergman** har förklarats behörig för tjänsten.

Kyrkoherdetjänsten i **Sund-Vårdö församling** har inom utsatt ansökningstid inte fått någon sökande.

Kyrkoherdetjänsten i **Brändö-Kumlinge församling** har inom utsatt ansökningstid inte fått någon sökande.

Kyrkoherdetjänsten i **Ålands södra skärgårdsförsamling** har inom utsatt ansökningstid sökts av tf kyrkoherden i samma församling **Peter Karlsson**.

Kyrkoherdetjänsten i **Vörå församling** har inom utsatt ansökningstid sökts av koordinatören för kyrkans turistarbete vid Kyrkostyrelsens utrikesavdelning **Bror Träskbacka**.

En kaplanstjänst i **Vasa svenska församling** har inom utsatt ansökningstid sökts av tf kaplanen i samma församling **Christina Östman-Rolandsson** och pastor **Peter Blumenthal**.

VÄNLIGEN NOTERA: Domkapitlet i Borgå stift håller stängt 9 – 13.6.2016 och 4.7 – 31.7.2016.

**Hjälp en kompis – skänk en ryggsäck!**

Insamlingen **Hoppets stjärna** Ryggsäcken pågår!

www.stjarna.fi  
06-225 3008

**Gåvor till examen!**

**Martin Modéus**  
**Tradition och liv**  
Fyllt med texter och bilder berättar boken om traditioner som firas i dag, både om de stora festerna och de vardagliga livshändelserna.  
Verbum, inb. **32<sup>50</sup>**

**Red. Patrik Hagman och Liisa Mendelin**  
**En liten skillnad**  
Elva personliga berättelser om närkampen med kristen tro.  
Fontana Media, hft. **15<sup>00</sup>**

**Johan Reftel**  
**Med evig kärlek – samlingsvolym**  
Femtio lättlästa men innehållsrika andakter.  
Argument, inb. **14<sup>90</sup>**

**Fontana Media**  
www.fontanamedia.fi • tfn (09) 612 615 30

## OPINION INFORMATION

Skicka insändaren till:

Kyrkpressen/opinion  
Sandvikskajen 13, 00180 Helsingfors  
E-post: redaktionen@kyrkpressen.fi

Insändare måste förse med skribentens namn samt för redaktionens bruk även adress och telefonnummer. Anonyma inlägg accepteras endast i undantagsfall.

Standardlängden för de kortare insändarna är 1 200 tecken. Redaktionen förbehåller sig rätten att förkorta insändarna. Insänd text returneras inte.

Radbytet är en längre insändartext med bildbyline som rymmer 2 000 tecken. Vill du skriva ett Radbyte bör du kontakta redaktionen på förhand.

## RÄTTELSE

Till kyrkomötets andra viceordförande valdes Johannes Leppänen, inte Pertti Rajala, som vi skrev i förra numret av Kyrkpressen.

Och Borgå stifts ombud i expeditonsutskottet är Åsa A Westerlund, inte Bror Gammals.

# Nattspring på Klippan

Klockan 22 i lördags gick startskottet för Mitt-i-nattenloppet, med en av de vackraste målgångarna man kan tänka sig. Vägörehetsloppet för lägerområdet Klippans verksamhet gav mersmak.

TEXT: CHRISTA MICKELSSON

**Vad är Mitt-i-nattenloppet, Camilla Andersson?**

– Det är en helt ny satsning som gick av stapeln i lördags vid Svenska Lutheriska Evangeliföreningens (SLEF) lägerområde Klippan i Munsala, Nykarleby, berättar **Camilla Andersson**, barnledare i Vasa svenska församling och en av dem varit med och planerat loppet.

**SYSKONEN SIGRID** och Simon Häggblom har sprungit en kilometer och visar upp sina priser.

FOTO: CAMILLA ANDERSSON

**Det är inne med löpning just nu. Varför ett lopp på Klippan?**

– Vi ville ordna ett välgörehetslopp, ett trevligt jippo. Det är många som sysslar med träning och löpning. Deltagaravgiften på 20 euro gick oavkortat till lägerområdet och dess verksamhet.

– Trots att det var ett jippo till förmån för Klippans verksamhet, så kunde man definitivt skymta ett visst "blodigt allvar" bland deltagarna. Det fenomenet är ju inte alls ovanligt. Så fort flera människor ger sig ut i terrängen brukar tävlingsinstinkten vakna till liv, och alldeles speciellt då man når fast en nummerlapp på bröstet, säger Andersson.

**Vem riktade sig loppet till och hur långt sprang de som var med?**

– Alla var välkomna. Och loppet lockade också allt från de allra minsta till pensionärer. Vi hade en bana på tre kilometer och sträckorna som löptes var 3, 6 och 9 kilometer. Den bästa damen och herren på varje sträcka fick pris. Så hade vi också en bana på en kilometer för de allra minsta.

**Kan du beskriva stämningen?**

– Det var en alldeles underbar, nästan vindstilla kväll. Före starten höll distriktsprästen **Albert Häggblom** en kort andakt. Han sa att löpning också nämns i Bibeln, i 1 Kor 9:24: "Ni vet ju att alla löparna i en tävling springer men att bara en får priset." Himlen är målet för vår resa här på jorden, och där väntar vår segerkrans.

– **Bo-Greger "Bogi" Nygård** stampade på startplankan och så rusade ivriga deltagare iväg ut i skogen i Storsands vackra natur. På Klippan fanns inga stora hejarklackar, utan löparna ackompanjerades av fågelserenader och havsvågornas skvalp.

– Att få springa i mål på Klippans strand är nog absolut en av de vackraste målgångarna man kan tänka sig. Att få uppleva solnedgången vid öppet hav en stilla vårväll slår nog de flesta stora målgångarna som finns på de stora tävlingarna runtom i världen.

– Efter målgång bjöds det på saft och frukt, och alla deltagare fick ett diplom. SLEF:s sommararbetare stod på stranden vid grillen och grillade utsökt goda hamburgare som man fick köpa för en billig peng.



**DIDRIK LILLAS** gav allt och var först av herrarna att korsa mållinjen.  
FOTO: CAMILLA ANDERSSON

**"Känslan efter löpning är svår att uppnå på något annat sätt."**

Camilla Andersson

**Du har själv sprungit en hel del, bland annat flera maraton. Vad är det som är så roligt med att springa?**

– Det är friheten. Och förstås känslan efteråt. Den är svår att uppnå på något annat sätt. Det är en blandning av att

man tömt sig på energi samtidigt som man fått en hel massa ny energi.

– Jag började egentligen som skidåkare, men tränade också löpning ibland. Jag hade aldrig sett mig som en löpare, men så var det någon som sa att jag visst skulle klara ett maraton bara jag tränade rätt. Jag ville bevisa för mig själv att det går, och det gjorde det.

**Blir det fler Mitt-i-natten-lopp?**

– Jo! Vi var alla överens om att det här vill vi definitivt göra på nytt. Alla ni som missade årets chans, kom igen nästa år!